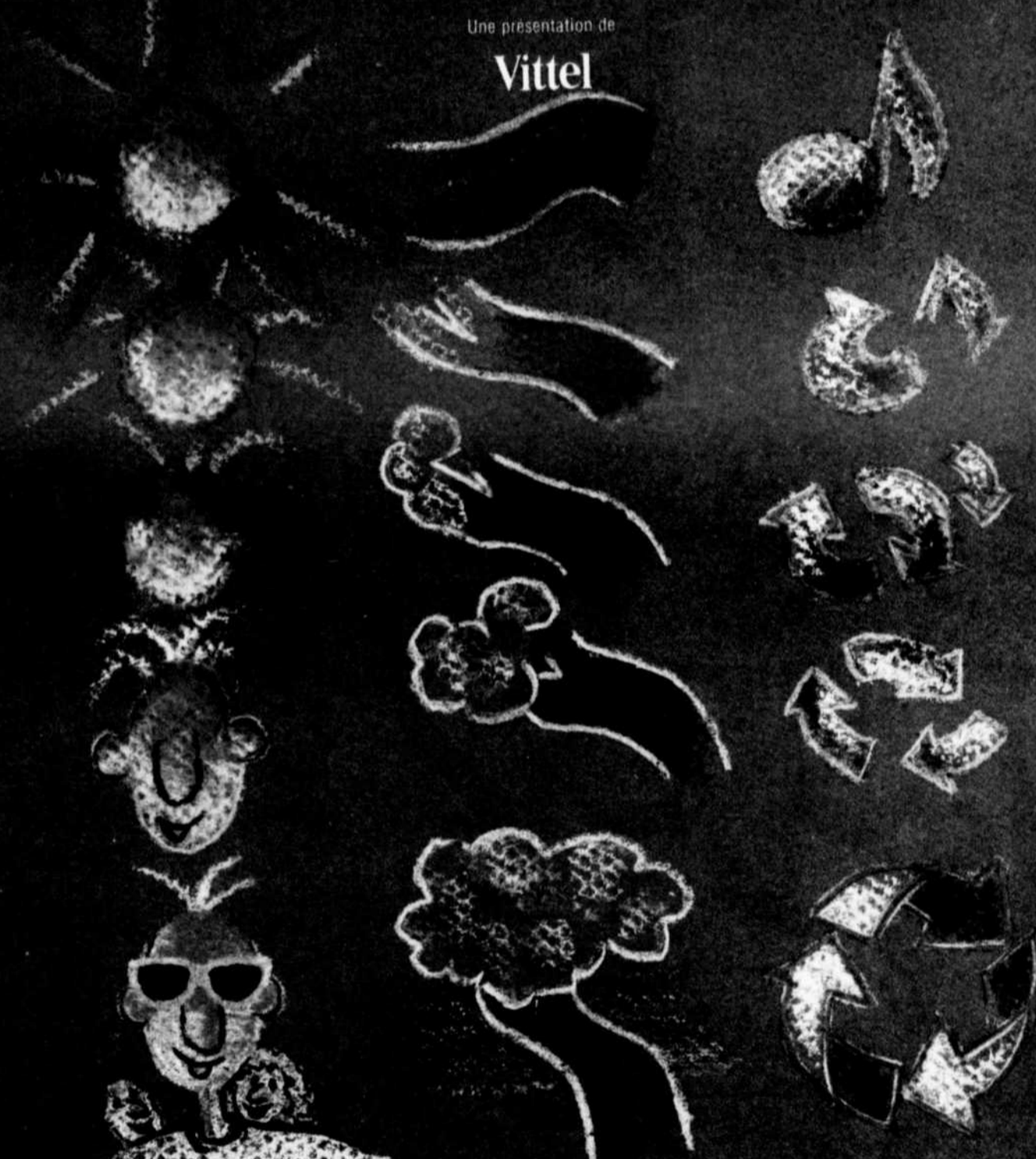


FLEUR
ET

MUSIQUE

Une présentation de

Vittel



JOE BOCAN	2 AOÛT	20H30
LAURENCE JALBERT	3 AOÛT	20H30
PLUME LATRAVERSE	4 AOÛT	20H30
MICHEL RIVARD	5 AOÛT	20H30

DE JOUR ACTIVITES FAMILIALES AVEC DES GROUPES ENVIRONNEMENTAUX
PARC ST-LAURENT REPENTIGNY 2-3-4-5 AOÛT 1990

Places: Simple 7,350 + frais ticketing / 13,005 le soir du spectacle.
Passageport 14 (places) 15,255 + frais ticketing + 1,100 le soir du spectacle.
Enfants de 12 ans et moins accompagnés d'un adulte GRATUIT.

CAHIER SPÉCIAL

O'Keefe

Ajouter de la Vittelité dans votre vie!



Qu'est-ce que la Vittelité?

C'est la vitalité-plus, cette source d'énergie qui vous rend débordant de vie. Au sommet de la forme, vous vous sentez invincible.

Et cette vitalité, cette énergie et cette force vous sont fournies par le calcium et le magnésium.

C'est pour cette raison que vous devez boire l'eau minérale naturelle grande source Vittel.

Vittel, une source naturelle de calcium et de magnésium.

Vittel, l'eau minérale naturelle qui aide à retrouver l'énergie perdue

quotidiennement par les exercices, le stress, l'anxiété, ces contraintes de la vie de tous les jours.

Vittel, l'eau minérale naturelle pure captée dans les profondeurs des Vosges françaises.

Donc pour vivre au maximum, il vous faut de la vitalité. Ajoutez Vittel à votre vie. C'est la vitalité-plus assurée!

Vittel®

L'eau minérale naturelle.

La source d'une bonne santé.

SOMMAIRE

programmation	page 4
note des organisateurs.....	page 5
Michel Rivard.....	page 7
Société d'ornithologie de Lanaudière.....	page 8
Joe Bocan.....	page 9
ne perdons pas la boule.....	page 10
Fondation québécoise en environnement.....	page 12
journée jeunesse et environnement.....	page 13
à colorier.....	page 14
Association québécoise de lutte contre les pluies acides de Lanaudière.....	page 15
Plume Latraverse.....	page 16
Le Club des 4-H du Québec inc.....	page 21
Tom Rivest.....	page 22
Les ami-e-s de la Terre de Montréal.....	page 23
Laurence Jalbert.....	page 27
Plein les yeux, plein les oreilles.....	page 28-29-40
A court d'eau.....	page 30
Artistes en direct.....	page 31
Organisme pour la protection de l'avenir.....	page 33
Les ami-e-s de la Terre de Québec.....	page 33
CIRADEM.....	page 34
Environnement Canada.....	page 36
Ministère de l'environnement du Québec.....	page 36
Union québécoise pour la conservation de la nature.....	page 37
Réseau québécois des groupes écologistes.....	page 38
chronique resto.....	page 42-43
Société pour vaincre la pollution: INFO-PECHEUR.....	page 45
Société innéenne du Québec.....	page 46

Editeur: Pierre Lussier
 Coordonnateur de la rédaction: André Boily
 Graphiste: Nathalie Rondeau
 Typographie et montage: Nathalie Rondeau et Ann-Marie Picard

Rédactrice en chef: Ann-Marie Picard
 Représentants publicitaires: Bastien Thériault, Nathalie Rondeau, Pierre Lussier
 Page couverture: Nathalie Rondeau
 Impression: Imprimerie Trans-Mag



Restaurant Le Herbert

L'endroit où le smoked meat est roi

SPÉCIALITÉS

- Smoked meat
- Smoked meat à la livre
- Sandwich roasbeef maison
- Sandwich de roti de porc maison
- Ailes de poulet Buffalo
- Frites maisons coupées à la main,
sans agent de conservation

Bière Vin Sangria

582-1539

586 Notre-Dame Repentigny

PROGRAMMATION

ACTIVITES ENVIRONNEMENTALES SAMEDI ET DIMANCHE 4 ET 5 AOUT

ATELIER DE PAPIER RECYCLE DU CLUB 4H	DE 13H30 À 19H30 À TOUTES LES DEMIES-HEURES
INFOPECHEUR S.V.P.	DE 13H30 À 19H30 À TOUTES LES DEMIES-HEURES
INTERPRETATION DES RIVES DU ST-LAURENT SOCIETE LINNEENNE	DE 13H30 À 19H30 DEPART À TOUTES LES HEURES
ATELIERS POUR ENFANTS	DE 13H30 À 19H30 À TOUTES LES DEMIES-HEURES

DISCUSSIONS ET CONFERENCES SAMEDI

14h30: CIRADEM l'environnement et l'éducation
 16h00: PROJET D'AGRICULTURE ECOLOGIQUE
 DE L'UNIVERSITE MC GILL
 aménagement paysager et écologie
 17h30: OPA implication du milieu
 19h00: CENTRE LOCAL D'ECOLOGIE sujet à déterminer

DIMANCHE

14h30: CLUB 4-H
 15h00: UQCN CHRISTIAN SIMARD
 Stratégie St-Laurent
 16h00: LES AMI-E-S DE LA TERRE DE MONTREAL
 JEAN-PHILIPPE WAAUB
 énergie et développement durable
 19h00: AQLPA pluies acides et solutions

Le prix d'entrée
 pour ces activités environnementales est:
 -un journal
 -une bouteille
 -une canette
 -ou \$2.00

PARCE QUE L'ENVIRONNEMENT C'EST L'AFFAIRE DE TOUS

SPECTACLES

JOE BOCAN 2 AOUT 20H30
 LAURENCE JALBERT 3 AOUT 20H30
 PLUME LATRAVERSE 4 AOUT 20H30
 MICHEL RIVARD 5 AOUT 20H30

COUT DES SPECTACLES

simple
 \$7.25 + frais ticketron en pré-vente
 \$10.00 le soir du spectacle

passport (4 spectacles)
 \$15.25 + frais ticketron

passport en vente jusqu'au 1er août seulement

enfant de 12 ans et moins accompagné d'un adulte GRATUIT
 BILLETS EN VENTE AUX COMPTOIRS

 TICKETRON

RN

Les Galeries
 Rive Nord

LES GALERIES RIVE-NORD SONT FIERES DE S'ASSOCIER
 A L'EVENEMENT FLEUVE ET MUSIQUE '90

L'ENVIRONNEMENT : AGISSONS ENSEMBLE

NOTE DES ORGANISATEURS

Autant Fleuve que Musique, le sentiment d'avoir relevé le défi. De nouvelles paroles et artistes de chez nous aux chevaliers de la protection de l'environnement. Être tous ensemble à l'une des dernières fenêtres ouvertes de notre région sur le fleuve St-Laurent.

Ce fleuve, majestueux, premier témoin de notre histoire mais aussi garant de notre avenir.

Un Québec, un fleuve. Une survie par le respect.

Beaucoup de joie, d'amour et de compréhension. Du 2 au 5 août et pour les années à venir.



*Pierre Lussier
Ann-Marie Picard
Nathalie Rondeau
Michel Gratton
Pierre Sallafranque*

A l'occasion du festival Fleuve et Musique 90, je salue cordialement les organisateurs de cette importante manifestation culturelle et toutes les personnes qui y participent. La majestueuse beauté du fleuve Saint-Laurent a toujours été une source d'inspiration pour nos chansonniers et nos musiciens, comme pour nos peintres, nos poètes et nos écrivains. Depuis quelques années, le Saint-Laurent est d'autre part le siège d'un renouvellement environnemental qui profitera non seulement à notre région, mais encore à notre province et à tout le Canada. Nous avons trop longtemps présumé de la capacité du fleuve à absorber nos déchets. Heureusement, nous avons reconnu avant qu'il ne soit trop tard qu'il fallait cesser de le polluer et restaurer de toute urgence la qualité de ses eaux. Le Plan d'action du Saint-Laurent, qui s'appuie sur la collaboration des gouvernements du Canada et du Québec, est issu de cette prise de conscience. Même si son nom évoque un cadre géographique limité, ce plan représente une entreprise d'intérêt national. Il s'agit en quelque sorte d'un creuset d'où émergeront de nouvelles techniques environnementales, des méthodes d'intervention inédites et une expertise précieuse qui pourront s'appliquer ailleurs au pays. Nous avons mis un terme à l'exploitation anarchique de nos ressources naturelles. Et nous avons cessé de fermer les yeux sur les effets produits par le rejet aveugle et inconsidéré de substances toxiques dans le milieu naturel. Bref, nous sommes parvenus à l'heure du réalisme, c'est-à-dire d'une prise en charge individuelle et collective qui débouchera sur un avenir viable, tant sur le plan de l'économie que sur celui de l'écologie. L'idée d'ajouter un volet environnemental au festival Fleuve et Musique de cette année m'apparaît des plus opportunes. La résolution de nos problèmes écologiques repose en effet sur une meilleure information, qui incitera tous les membres de notre société à assumer leur part de responsabilité pour la protection de notre milieu naturel. Car l'environnement c'est l'affaire de tous. J'invite donc chacun et chacune d'entre vous à manifester son engagement envers la cause environnementale en recherchant et en saisissant toutes les occasions de poser des gestes concrets pour améliorer et assainir notre milieu de vie.

Robert R. de Cotret,
Ministre de l'environnement
Gouvernement fédéral



Cher ami-e-s,
C'est avec énormément de plaisir que je salue la présentation du Festival Fleuve et Musique 90 et que je vous invite à y participer. Cet événement se veut un heureux mariage entre écologie et culture afin de nous sensibiliser sur les actions concrètes à entreprendre dans le but de mieux protéger notre environnement. Le chemin menant à la découverte de solutions aux problèmes environnementaux passe par la sensibilisation et la concertation. Le Festival Fleuve et Musique 90 constitue un merveilleux pas dans cette direction, c'est pourquoi je m'y engage et que je vous convie à m'y suivre.

Ecologiquement vôtre,
Jean-Marc Robitaille, M.P.



CHARLES-EMILE RIVEST
président
Bureau: (514) 581-4480
635, boul. Iberville
Repentigny, Qué. J6A 2C5



620, RUE NOTRE-DAME
REPENTIGNY (QUÉBEC)
J6A 2V5
TÉLÉPHONE: (514) 581-8070
TÉLÉCOPIEUR: (514) 581-0881

JEAN-PIERRE CAZA, ing. M. Sc.
DENIS Y. LAFLAMME, ing. M. Sc.
FRANÇOIS CHAREST, ing.
PIERRE CHARTRAND, ing.



MOT DE JACQUES PARIZEAU

Le Festival Fleuve et Musique nous invite au spectacle et nous fournit la possibilité de raffermir notre engagement en faveur de la protection de l'environnement. L'occasion nous est ainsi offerte d'une grande fête qui peut nous rassembler. C'est par notre participation, notre implication que l'événement prendra sa pleine mesure. En étant présents et actifs, nous ferons de ces quelques journées un grand moment de la vie culturelle et sociale de Repentigny et de la région. Je remercie les organisateurs pour leurs efforts et vous souhaite à toutes et à tous un excellent festival!

Jacques Parizeau
Député de l'Assomption et
Chef de l'Opposition officielle



La ville de Repentigny s'associe à nouveau au Festival Fleuve et Musique qui se tiendra, on le sait, dans l'un de nos plus remarquables parcs, le parc St-Laurent. L'événement Fleuve et Musique allie, cette année, l'intérêt culturel et la préoccupation environnementale. Voilà deux secteurs où le Conseil municipal a indiqué sa volonté de participer activement.

C'est donc sans hésitation que mes collègues ont consenti une généreuse subvention au Festival, conscients que cette activité saura regrouper notre population dans un cadre privilégié. J'ose croire que Fleuve et Musique 1990 amènera les participants à réfléchir sur notre environnement, ce qu'on en fait et surtout ce qu'on devrait en faire pour les générations futures.



Jacques Dupuis
Maire
Ville de Repentigny

L'Association régionale pour l'avancement de la musique (ARAM) est fière de présenter, pour la quatrième année consécutive, le festival Fleuve et Musique. Le jeune comité organisateur de cet événement majeur pour Repentigny et sa région ne ménage aucun effort, consacre beaucoup de temps et d'énergie pour que ses spectacles soient de grande qualité et bien rendus. Cette année, le volet Fleuve sera beaucoup plus exploité, en mettant de l'avant la protection de l'environnement. Ces festivités communautaires exigent beaucoup de ressources. Cet organisme sans but lucratif bénéficie de l'appui de commanditaires généreux que nous vous invitons à encourager régulièrement. La ville de Repentigny nous apporte un soutien et des subventions importantes. De même le gouvernement fédéral, par ses programmes de création d'emploi de Défi, nous donne un solide coup de main pour l'organisation et le financement du festival. Le bénévolat est aussi omniprésent et contribue à la tenue de ce grand festival de l'environnement et de la musique. Tous les spectacles culturels organisés par Fleuve et Musique 90, l'ARAM et la ville de Repentigny rappellent à quel point est urgente la construction prochaine d'un centre des arts à Repentigny.

Robert Lussier
Président
ARAM



C'est avec la plus grande joie que j'accepte de participer au festival Fleuve et Musique 90 à titre d'invitée d'honneur. Je crois que le festival Fleuve et Musique 90 constitue une remarquable tribune grâce à laquelle nous pourrions nous renseigner sur les actions concrètes à entreprendre afin de protéger notre environnement. C'est en manifestant tous ensemble notre volonté d'y contribuer que nous pourrions participer activement au grand mouvement de conservation qui s'est amorcé à l'échelle planétaire. Fleuve et Musique 90 peut compter sur ma collaboration et mon appui inconditionnel à son festival d'été qui représente l'occasion d'exprimer haut et fort nos convictions profondes concernant notre avenir...

Joe Bocan
Invitée d'honneur
Fleuve et Musique 90.



Chers amis,
Il me fait plaisir d'être porte-parole du Festival Fleuve et Musique 90; non seulement parce que je tiens à appuyer l'existence d'un tel événement dans la région, mais aussi parce que Fleuve et Musique s'associe cette année à une cause qui me tient beaucoup à cœur: celle de l'environnement. Aucun problème n'est plus important que celui de l'environnement: l'avenir de notre planète équivaut à l'avenir de la race humaine. En tant que citoyens de la Terre, nous devons unir nos forces et notre énergie pour stopper le processus de destruction et rétablir l'équilibre de la nature.

Bien à vous,
Natalie Richard
Porte-parole
Fleuve et Musique 90

Sa dernière performance remonte un certain 24 juin, il n'y a pas si longtemps, où il s'est affirmé comme le mentor des québécois. Même s'il refuse l'idée qu'on fasse de lui un défenseur de la nation, Michel Rivard, le poète, le chansonnier n'en a pas moins ses messages à faire passer.

Il est avant tout un habitant de la Terre, qui prône la paix et le respect de la planète et des hommes. Il défend aussi sa langue, qui lui est chère, à sa manière, c'est à dire en la faisant rayonner en chanson, au Québec, comme à l'extérieur du pays.

Dicté par ses instincts et ses désirs, ce passionné vise les sentiments plutôt que la raison. Il aime laisser ses chansons imprégner le quotidien des gens plutôt que de se réclamer d'une cause ou d'une autre.

C'est un spectacle intime qu'il présentera le 5 août sur la rive du fleuve St-Laurent, spectacle à caractère acoustique, où l'on pourra



retrouver les multiples facettes de l'artiste: humoriste hors pair, improvisateur né, chansonnier, poète. Michel Rivard cet être attachant nous ensorcèlera encore par sa magie. Il fouillera dans son large répertoire. Depuis Beau Dommage jusqu'à nos jours et ne manquera pas d'interpréter sa dernière composition qui traite de la langue: "Le coeur de ma vie".

Les nombreuses personnes qui auront les yeux rivés sur lui le 5 août redécouvriront un Michel Rivard authentique qui puise son énergie de la foule, qui se renouvelle et se nourrit de l'intérieur, un Michel Rivard expérimenté, charismatique et chaleureux.

S'associant à Fleuve et Musique, Festival qui parle et qui bouge sur l'environnement on voit bien que Michel Rivard chante pour le peuple, pour la suite du monde, pour perpétuer sa langue et sa culture, et ce, dans un environnement sain.

Louis Aubin

MICHEL RIVARD N'A PAS LA LANGUE DANS SA POCHE!



LA RUCHE

LIVRES
PLANTS VÉGÉTARIENS

VITAC
PRODUITS DE BEAUTÉ

ÉPICERIE

PHARMACIE

VITAMINES

ALIMENTATION
NATURELLE

Vitamines
"Swiss, Nu-Life,
Jamieson"

375 rue Notre-Dame, Repentigny, Québec
prop.: Sylvie & Richard Grenier, Phytothérapeutes diplômés
(514) 585-4351



*Société d'Ornithologie
de Lanaudière*

Fondée en 1983, la Société d'ornithologie de Lanaudière (SOL) est un organisme à but non lucratif regroupant des ornithologues amateurs de la région de Lanaudière.

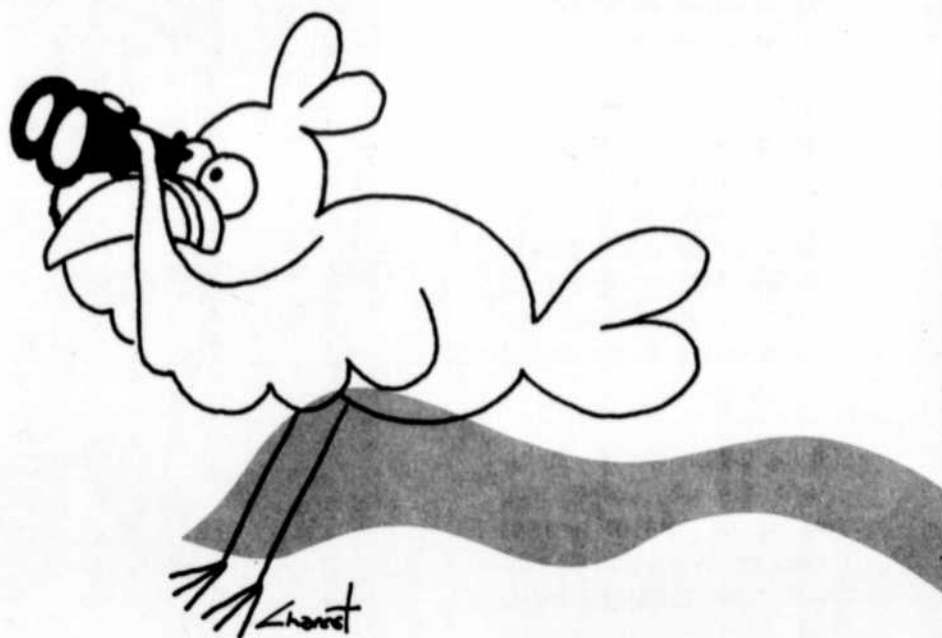
Ses principaux buts sont de faire connaître et aimer les oiseaux de la région de Lanaudière ainsi que de veiller à la protection et à la préservation de leurs habitats. La SOL vise également à sensibiliser la population à l'ornithologie, à initier les amateurs à l'observation des oiseaux et à recenser les populations d'oiseaux du territoire de Lanaudière.

Pour ce faire la SOL organise des excursions ornithologiques, des présentations de films, de conférences et de diaporamas. La SOL publie aussi un bulletin biannuel à l'intention de ses membres.

C'est avec plaisir que la Société d'ornithologie de Lanaudière participe à l'événement Fleuve et Musique 90. A cette occasion, elle propose à la population une initiation à l'observation des oiseaux sur les rives du fleuve, au Parc St-Laurent, les samedi et dimanche 4 et 5 août 1990, de 7h30 à 11h30.

Le coût de cette activité est de \$5.00 et doit être défrayé au moment de l'inscription. Les personnes participant à cette activité peuvent de plus apporter leur goûter et ainsi assister au dîner causerie animé par les guides de la SOL.

Les places étant limitées, les personnes intéressées doivent s'inscrire à cette activité au bureau de Fleuve et Musique au 520 Notre-Dame à Repentigny.



Pour une agréable cohabitation...
Pour observer dans le respect des oiseaux, de leur habitat et de l'homo sapiens sapiens, la SOL propose:

- d'éviter de porter des vêtements blancs en excursion
- d'éviter les cris et les éclats de voix
- de suivre le groupe
- de ne laisser aucune trace sur son passage, aucun déchet
- de ne pas intervenir, de s'éloigner des nids en période de nidification



Est fière
de contribuer
à l'essor
culturel de la
région

Buanderie Blanchelle Inc.
94, rue De Normandie,
Repentigny, Qué. J6A 4W2
585-1218



La Cie Repentigny Electrique Inc.

• **Commercial**

• **Industriel**

**"PLUS DE 40 ANS
DE SERVICE"**

577, rue Notre-Dame
Repentigny, Qué. J6A 2T6

Tél.: 581-4770

Joe Bocan: à l'état pur



Elle nous fait vibrer et nous envoûte et cela par un simple regard, ses yeux félins ne mentent pas, Joe Bocan n'a rien à cacher, au contraire tout à donner. Cette comédienne de formation, qui débute au petit écran et sur les planches, découvre sa vocation de chanteuse dans une pièce de théâtre intitulée "Défendus" présentée à l'Atelier Continu.

C'est par la suite que les événements déclencheurs s'imbriquent un à un: premier spectacle solo à l'Eskabel, quelques mois plus tard "Paradoxal" spectacle qui la consacre femme de scène hors de l'ordinaire, puis récem-

ment "Vos plaisirs et le Mal", spectacle qui remporte le Félix du meilleur spectacle Pop-rock à l'ADISQ en 1989.

Elle semble avoir le sixième sens de la scène. Ses spectacles, où on retrouve une théâtralité remarquable, sont élaborés et spectaculaires: costumes, effets spéciaux et éclairages nouveaux sont devenus sa marque de commerce. Généreuse avec le public, elle est tantôt provocante, sensuelle et magnétique, tantôt engagée, intelligente et spontanée.

Joe Bocan des paradoxes qui font unité, unité de styles... Joe Bocan. Le 2 août 1990

nous serons choyés lorsque nous aurons la chance d'entendre quelques nouvelles chansons tirées de l'album qui sortira à l'automne: "Apocalypse", "Maude", "Ton désir" qui, alliées aux déjà populaires "Repartir à zéro" et "Paradoxale", nous permettront de renouer avec les préoccupations de la flamboyante chanteuse. Ses préoccupations, elle n'hésite pas à les partager avec son public. Les thèmes qui lui sont chers, tel l'environnement et les droits des prisonniers, se retrouvent dans ses chansons et c'est avec une voix empreinte de vérité qu'elle nous expose ses

craintes et ses appréhensions face à l'avenir de notre planète.

Joe Bocan un souffle de vie, un souffle d'espoir, un souffle "vert" la solution. Fleuve et Musique ne pouvait rêver d'une meilleure ambassadrice comme invitée d'honneur. Joe Bocan, un magnétisme chaud découlant d'une haute intensité dramatique, une énergie de sang chaud qui fera époque. A voir le 2 août 1990 à 20h30 sur la scène de Fleuve et Musique 90.

Louis Aubin



MICHEL DESSUREAU
PROPRIETAIRE

EST FIER COMMANDITAIRE
DE FLEUVE ET MUSIQUE

200 BOUL. BRIEN
REPENTIGNY, QUE J6A 7E9
TEL: (514) 581-7373-75

NE PERDONS PAS LA BOULE

DERNIERE SELECTION



Plus de 2000 jeunes de la région ont participé à "Ne perdons pas la boule", un concours de dessin pour le préscolaire et le primaire ayant pour thème l'environnement du fleuve St-Laurent.

Venez élire, les 4 et 5 août 1990, les neuf gagnants de "Ne perdons pas la boule" sous le chapiteau de Fleuve et Musique, au Parc St-Laurent de Repentigny. Vos votes seront compilés et c'est vers 19h30, le dimanche 5 août, que les gagnants seront dévoilés.

"Ne perdons pas la boule" reflète les perceptions environnementales qu'ont nos jeunes du fleuve St-Laurent. Il est important de les connaître.

PRIX A GAGNER
PRESCOLAIRE
 1ER PRIX: LE LIVRE JEU GEANT
 2EME PRIX: VIVRE MON CORP
 3EME PRIX: LE CORP HUMAIN GEANT
PREMIER CYCLE PRIMAIRE
 1ER PRIX: MONSIEUR MAGIE
 2EME PRIX: L'ATLAS GEANT
 3EME PRIX: ASTERIX ET LES ROMAINS
DEUXIEME CYCLE PRIMAIRE
 1ER PRIX: L'APPRENTI DOCTE-RAT
 2EME PRIX: ELCTRO QUIZ
 3EME PRIX: TITANIC
 Les prix offerts sont une gracieuseté de
 "Comme à l'école".

à découper
 et à conserver
 pour voter

Vittel

NE PERDONS PAS LA BOULE
 COUPON DE VOTE

Préscolaire : dessin # _____
 Premier cycle primaire : dessin # _____
 Deuxième cycle primaire : dessin # _____

Les prix offerts sont une gracieuseté de
 "Comme à l'école"



Imprimerie Gadoua inc.

CSG

ARTISAN



**Caisse
 populaire
 Meilleur**

617, boul. Iberville
 Repentigny, Qué.
 J6A 2C5
 581-1740

Succursale Beauchesne
 920, Iberville
 Repentigny, Qué.
 654-0006

M. Yves Charland
 directeur général



**Caisse
 populaire
 Notre-Dame-
 des-Champs**

182, boul. Iberville
 Repentigny, Qué.
 J6A 1Y8
 581-0060

M. Marcel Bourdon,
 directeur général



**Caisse
 populaire
 De Repentigny**

477, rue Notre-Dame
 Repentigny, Qué.
 J6A 2T6
 585-5555

Succursale
 110, Cherrier
 Repentigny, Qué.
 585-6113

M. Claude Deslauriers
 directeur général

LOCATION D'OUTILS

REPENTIGNY LTEE.

ROBERT DESCHAMPS, PROP.

525 Notre-Dame
Repentigny J6A 2T6

581-2106

jacques hébert, architecte



403, rue St-Claude, Montréal, Qué. H2Y 3B6 Tél.: (514) 397-0077

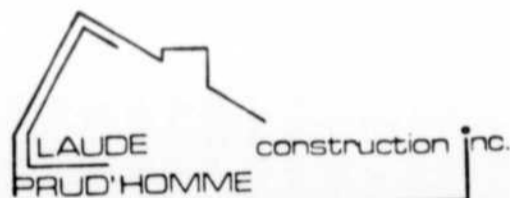
Les Fournitures Techniques

Papeterie, Commerciale
Scolaire, Technique
Ameublement de bureau

257, Notre-Dame
Repentigny, J6A 2R8
☎ 581-8972

100, Boul. Brien
Repentigny, J6A 5N4
☎ 585-9550

Tél.: 581-4580



493 Notre-Dame, suite 102, Repentigny J6A 2T6



CLINIQUE
CHIROPRATIQUE
COMEAU

Dr BENOIT COMEAU
Docteur en chiropratique

522, rue Notre-Dame
Suite 001
Repentigny (Québec) J6A 2T8

Tél.: 581-2299

Papeterie "500" inc.

AMEUBLEMENT DE BUREAU

Imprimerie Dactylo Photocopie
Service de Fax etc...

GRUPE
sopa
SOCIÉTÉ DE
PAPETERS

SPÉCIAUX SCOLAIRES
-25%
DU PRIX DE DÉTAIL

474 Notre-Dame Repentigny
581-1217 581-7113

Clinique dentaire RIVEST-THÉRIAULT

Dr Clément Rivest, d.m.d.
Dr Jean-Guy Thériault, d.m.d.

CENTRE PROFESSIONNEL NOTRE-DAME
172, rue Notre-Dame, Repentigny
J6A 2P8

tél.: (514) 581-8120
(514) 581-4342

Tél.: (Rep.) 581-5720

André Classey, B.A., L.L.L.
Notaire

493, rue Notre-Dame, suite 202
Repentigny, Qué. J6A 2T6

FONDATION QUEBÉCOISE EN ENVIRONNEMENT



La Fondation québécoise en environnement (FQE) a pour principaux objectifs de provoquer et d'accélérer le changement des habitudes et attitudes de chacun à l'égard de l'environnement afin de le sauvegarder. Pour y arriver, elle s'est donné la triple mission d'information, d'éducation et d'aide à la recherche et aux groupes environnementaux.

La FQE participe à Fleuve et Musique 90. Elle y organise, avec la collaboration de la comédienne Anne Bédard, l'activité

"Artiste en direct" (voir page 30 pour informations supplémentaires).

La FQE aura aussi un kiosque sous le chapiteau de Fleuve et Musique 90. Les enfants seront invités à y produire des dessins sur le thème de l'environnement et les adultes à répondre à des questions concernant le dépliant de sensibilisation "Ma maison, ma terre". Petits et grands pourront alors gagner des t-shirts, des ensembles de jogging ou des sacs fourre-tout. Sur les écrans du chapiteau, la FQE diffusera les

émissions de la série Nature-Enjeu.

La FQE est heureuse de l'occasion qui lui est offerte de rencontrer, dans une ambiance qui s'annonce des plus agréables, des gens qui se préoccupent de la qualité de notre milieu. Elle invite donc la population à venir se divertir et à échanger avec elle, et les autres intervenants écologistes, à Fleuve et Musique 90.



Pour aider l'environnement.
Pour vous aider...

...utilisez le borax comme alternative aux produits toxiques d'entretien ménager. Il nettoie et désodorise en plus d'être un excellent désinfectant. Il se trouve facilement en épicerie.
Source: "Sans laisser de traces", Greenpeace.



Dr Nathalie Mitchell
Dr Brigitte Dagenais

CHIRURGIENS DENTISTES

577, rue Notre-Dame
bureau 202 Repentigny, Qc.
J6A 2T6

Tél.: 582-0965

RESTAURANT
PALAIS D'OR
GOLDEN PALACE

METS CHINOIS
ET CANADIENS



POULET - BIFTECK SUR CHARBON DE BOIS

BAR-SALON TROPICAL

3 SALLES DE RECEPTION

- COMMANDES À EMPORTER
- LIVRAISON GRATUITE
- LICENCE COMPLETE

644 NOTRE DAME
REPENTIGNY, QUE



581-0420

Denis et Comptois
Avocats

1155, ouest rue Sherbrooke, suite 1603
Montréal, Québec H3A 2N3

Pratique du droit concentrée en :

- droit du travail
- accidents du travail

Claude J. Denis
Alain Landry
Claude Stringer

André Comptois
Sylvain Toupin
Denis Villeneuve

Téléphone : (514) 288-9191
Télécopieur : (514) 288-3987



produits
& matelas
air mousse
de Repentigny Inc.

Rembourrage
Lit d'air
Matelas en mousse
Base de lit
sur mesure

701 Notre-Dame, Repentigny
Québec J6A 2X1 (514) 654-6179 / 6180

Le vendredi 3 août 1990
toute une journée exclusivement pour les enfants.
C'est la **journée jeunesse et environnement**
Fleuve et Musique 90

De 9h30 à 15h30, les enfants de 5 à 15 ans pourront se divertir et s'éduquer en compagnie de la Société Linnéenne du Québec, d'animateurs et de **Cycleau le clown Eco...l'eau...gique.**

PLUS DE HUIT ACTIVITES
DU MONDE DES JEUX DES IDEES DES SOLUTIONS

trousse éducative: La Perchaude
atelier de papier recyclé
interprétation des rives du fleuve St-Laurent
atelier de dessins et de textes
vidéo
jeux de ballons
pièce de théâtre "La Terre est notre Mère"
atelier d'interprétation: la ruche

Les places étant limitées, les personnes intéressées doivent s'inscrire **AVANT LE MERCREDI 1ER AOUT** au bureau de Fleuve et Musique 90, au 520 Notre-Dame à Repentigny. L'enfant apporte son goûter. Le coût de cette journée est de \$5.00 par enfant et doit être défrayé au moment de l'inscription.
Pour information supplémentaire : 582-2359

Livraison
Tél.: 654-7660
Fax: 654-4282

 **Le Papetier**

500, Iberville, Repentigny, Qc J6A 6H9

Art et Son

École de musique

340c Notre-Dame, Repentigny, Qc J6A 2S5
581-2632


expansol

La couleur que vous cherchez.

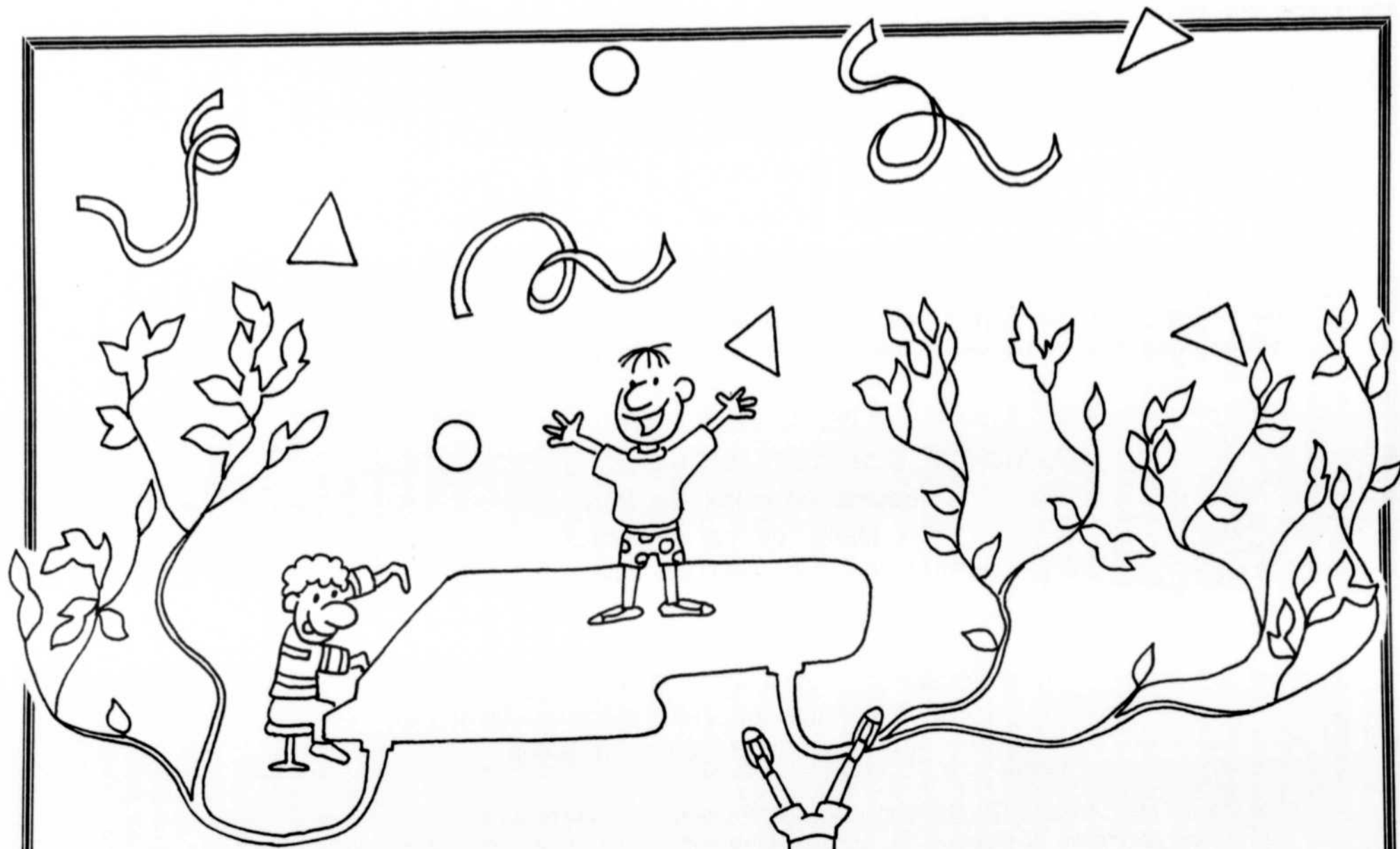
351 Notre-Dame Repentigny
585-4664

Labelle, Racicot & Associés, c.a.

COMPTABLES AGRÉÉS
45, BOUL. INDUSTRIEL, SUITE 200
REPENTIGNY, QUÉ.
J6A 5R5

581-0749

Jocelyn Beaulieu
Michel Dumas



dessin
à colorier



**FRUITS &
LÉGUMES**
581-5557
FAX: 581-8004

SERGE SARRAZIN
313 NOTRE-DAME
REPENTIGNY, Qc,
J6A 2R9



LUC SAUVÉ INC.
MOBILIER & DÉCORATION

LUC SAUVÉ, S.D.E.

397, NOTRE-DAME, REPENTIGNY, QUÉ. J6A 2T2 — (514) 581-3990

PHARMAPRIX

Jacques Rioux
pharmacien

COSMÉTIQUES
DÉVELOPPEMENT DE PHOTOS

ouvert 7 jours
du lundi au vendredi 8h30 à 22h30
samedi et dimanche 9h00 à 22h00
LIVRAISON GRATUITE
DU LUNDI AU SAMEDI

504 Notre-Dame, Repentigny
tél.: 581-1400 et 582-3984

Association québécoise de lutte contre les pluies acides de Lanaudière

Organisme sans but lucratif, l'Association québécoise de lutte contre les pluies acides de Lanaudière (AQLPA) est née en 1988. Son mandat général est d'initier et de soutenir les actions individuelles et collectives en matière de protection de l'environnement.

Jusqu'à maintenant, l'AQLPA de Lanaudière a surtout concentré ses efforts dans l'éducation et l'information sur les origines, l'ampleur et les conséquences de la pollution atmosphérique.

Groupe de pression, l'AQLPA de Lanaudière oriente surtout ses activités vers la sensibilisation, la concertation et l'action. Elle organise ainsi des conférences et des animations, réalise des études d'acidité des sols et exerce des pressions auprès du gouvernement fédéral et du gouvernement américain afin qu'ils favorisent la réduction des émissions d'acides sulfuriques.

L'AQLPA de Lanaudière est fière de s'associer à ce grand rassemblement environnemental que consti-



tue Fleuve et Musique 90. C'est pour elle une occasion privilégiée d'échanger avec d'autres intervenants de la cause environnementale et de partager avec la population ses espoirs et ses défis face à l'avenir environnemental de la planète..

W la Ouèrâsse

LEVIS GRIFFFE ROUGE
TOUJOURS 39.99\$

**PANTALONS ET CHEMISES
DE TRAVAIL**
TOUJOURS 19.99\$

358 NOTRE-DAME SUITE 50
585-7800

Rendez-vous en Floride ou dans l'Ouest!



Club Voyages Robillard met la Floride et l'Ouest canadien ou américain à votre portée.

Prenez rendez-vous avec l'aventure et partez avec nous.

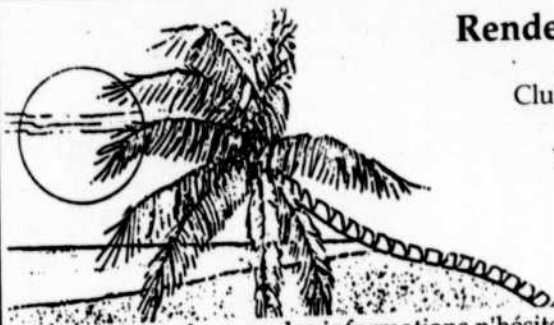
Rendez-vous en Europe ou en Orient!



Club Voyages Robillard met l'Europe et l'Orient à votre portée. Visitez une ou plusieurs villes d'Europe et d'Orient.

Prenez rendez-vous avec l'histoire et partez avec nous.

Rendez-vous au soleil!



Club Voyages Robillard met le soleil à votre portée.

Visitez une ou plusieurs destinations-soleil. Prenez rendez-vous avec le soleil et partez avec nous.

pour plus amples informations n'hésitez pas à contacter:

CLUB VOYAGES ROBILLARD

L'expérience au service des voyageurs

219-A, boul. Brien Nord
Repentigny (Québec)

Composez sans tarder le: **(514) 585-2854**

Le retour du grand Plume Latraverse à Fleuve et Musique 90.



Pour certains il n'est autre chose qu'un grand "roteur" devant l'éternel; pour d'autres c'est un génie (que l'on se garde bien de définir). Mais, si "dans n'importe quelle ville y'a toute sorte d'imbéciles", il n'y a quand même qu'un seul Plume Latraverse.

N'étant pas un journaliste branché, ni même un journaliste du tout, je n'ai pas été invité à prendre une bière chez Plume, ni à sa taverne préférée. Le mieux que j'aurais pu faire, c'est d'aller "téter" une couple de petites broues à "l'inspecteur l'Épingle", en espérant voir et sentir le sujet de cet article. Bon de toute façon...

Le Plumio Latraversions est une espèce d'oiseau rare qui tire sa genèse en Gaspésie. La période de gestation est plus ou moins longue et se fait dans de petits endroits plus ou moins aérés et/ou alcoolisés tel: "La cale du pêcheur". Le personnage ci-haut nommé, s'il est bien accompagné par de "Mauvais Compagnons", nous donnera un chant pour le moins particulier, parfois mordant mais toujours franc.

Du collège de Joliette à la Gaspésie, en passant par Rideau et Paris, Plume roule sa bosse depuis

environ 20 ans. En 1984, il nous a fait ses "adiables" (parce que Dieu n'avait rien à voir là-dedans) en promettant que le Diable le laisserait sortir de temps à autre. Il a tenu parole, car à peine quelques mois plus tard, c'était le retour de l'ombre brune.

Cette année, le capitaine Hadrock "n"roll nous rend visite officielle au Festival Fleuve et Musique. Il s'amène avec les "Timononk" et vingt-neuf nouvelles chansons pour toutes sortes de monde. Ces vingt-neuf petites histoires courtes, nous racontent le quotidien d'un peu n'importe qui: du dépanneur du coin, au Québec brun, en passant par Sandale et Gandhi. Les airs acoustiques, l'humour et encore ce refus du compromis sont au menu de cette dernière production du Sieur Latraverse. C'est donc un rendez-vous le 4 août à 20h30, au Parc St-Laurent. Délaissez pour un soir votre tondeuse à gazon, votre cabane à jardin et payez-vous une soirée avec "Toute sorte de monde".

Note: Si vous rencontrez Jean-Claude Marsan dans une brasserie où il se produit, demandez-lui de vous jouer un bout de son opéra western...

Sylvain Brunet

MICRO VISION

VENTE ET REPARATION
Vidéo-Télévision-Audio

Dépôt de service autorisé :
Philips-Classic
Samsung
Marrantz
Cobra

Nouvelle adresse: 342 Notre-Dame Repentigny

Tél. et fax : 654-5774



AXIOM
MISSION



HAUTE FIDELITE

JBL
KOSS
ANTON

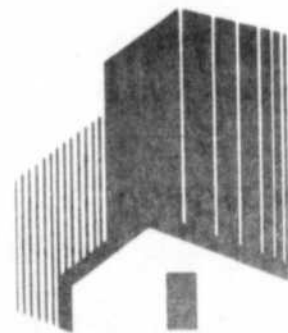
AMELIOREZ VOTRE SON,
CHANGER VOS ENCEINTES ACOUSTIQUES.
RABAIS JUSQU'A 40%

KOSS	régulier 130.00\$	spécial 99.95\$*
AXIOM AX1,5	régulier 300.00\$	spécial 249.95\$*
MISSION 761	régulier 369.05\$	spécial 329.95\$*
AXIOM AX2	régulier 549.05\$	spécial 449.95\$*
CANTON FONUM 300	régulier 600.00\$	spécial 499.95\$*
JBL 2800	régulier 500.00\$	spécial 439.95\$*
CANTON CT 80	régulier 2080.00\$	spécial 1695.00\$*
NAIM IBL	régulier 2500.00\$	spécial 1495.00\$*
PIERRE ETIENNE LEON JUNIOR	régulier 725.00\$	spécial 625.00\$*
PIERRE ETIENNE LEON ML3	régulier 2640.00\$	spécial 1995.00\$*
DYNAUDIO IMAGE II	régulier 950.00\$	spécial 795.00\$*

* POUR LA PAIRE

281 Rue Notre-Dame Repentigny, Qué.
585-1782

Systemes de son à partir de 999.95\$. Vente et réparation
Denon, Yamaha, Rotel, Sima et plusieurs autres...



GOYETTE
DUCHESNE
& LEMIEUX INC

CONTRACTEUR RÉSIDENTIELLE
INDUSTRIELLE ET COMMERCIALE
DEPUIS PLUS DE 14 ANS

"APPUIE
LE TOURNANT
ÉCOLOGIQUE DE
FLEUVE ET MUSIQUE"

579 A, Notre-Dame, Repentigny
(Québec) J6A 7L4
Tél.: 585-3554



kitsch audio
sonorisation
éclairage

Fiers de collaborer
avec Fleuve et Musique
pour l'amélioration de
notre environnement

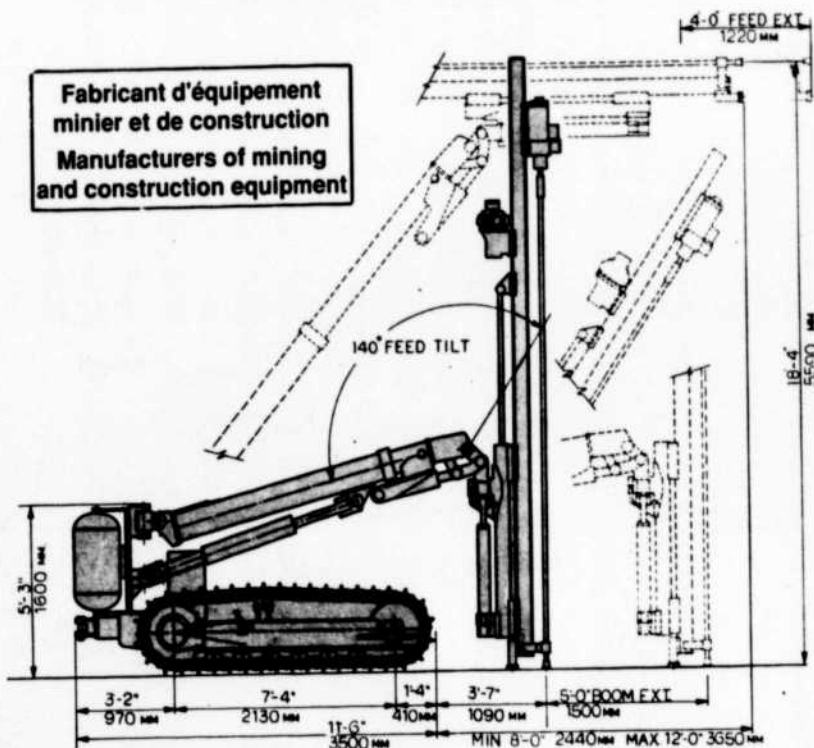
Présentement en tournée avec
Les B.B.
Marie-Carmen
Marjo
Frank Olivier

1565, rue d'Iberville, Montréal, Québec H2K 3B8
Tél.: (514) 527-2323



DUX MACHINERY CORPORATION

Fabricant d'équipement
minier et de construction
Manufacturers of mining
and construction equipment



615 Lavoisier
Repentigny (Montréal)
Québec, Canada J6A 7N2
Tél: (514) 581-8341 Fax (514) 581-5138
Tlx 05-828859

REMERCIEMENTS

La réalisation du festival Fleuve et Musique 90 ne dépend pas seulement de l'initiative et du dynamisme d'une équipe, mais aussi de la participation financière et des encouragements de gens d'affaire. Cette participation démontre bien l'implication de chefs de file de notre communauté, de gens ayant à coeur le développement et la qualité de vie de leur milieu.

Nous tenons donc à remercier tous nos commanditaires et vous incitons à les encourager.

NOUS TENONS AUSSI A REMERCIER

- Les Assurances Picard inc.
 - Monsieur François Granger
 - Madame Volgyi
 - Madame Ginette Lussier
 - Madame Josée Lapierre
 - Madame Carole Sévigny
 - Madame Johanne Gagné
 - Madame Suzanne Bastien
 - Madame Thérèse David
 - Madame Johanne Lavoie
 - La Quincaillerie Maurice Thouin inc.
 - Madame Josée Dufour
 - Monsieur Laurent Migué
 - Monsieur François Gagnon
 - les réceptionnistes de la clinique médicale
 - Monsieur André Boily
 - Monsieur Robert Lussier
 - Monsieur Jean Hallé
 - Madame Nathalie Courville
 - Louis Aubin
 - Madame Anne-Marie Charest
- et bien sur, tous nos bénévoles...



Dépense d'eau à la salle de bain. Une douche dépense environ quatre litres d'eau à la minute, un brossage de dents peut utiliser deux ou trois litres d'eau ou plus si on laisse couler l'eau continuellement (un rasage peut aller jusqu'à vingt litres). Un robinet qui fuit peut perdre de 200 à 400 litres d'eau par vingt-quatre heures. Chaque personne peut utiliser jusqu'à 25000 litres d'eau annuellement en actionnant la chasse d'eau.

Le Valet

Bar rencontre
Bières importées
Dîner léger
Repas du midi de 11h00 à 19h00

heures d'ouvertures:
lundi au vendredi 11h00 à 3h00
samedi et dimanche 7h00 à 3h00

Tél: 654-5604
515 Notre-Dame Repentigny



Restaurant



Fondues

509, Notre-Dame, Repentigny
654-4436

QUESTION D'ENVIRONNEMENT AVEC O'KEEFE

Informez-vous tout en vous amusant !
Et participez au concours en composant le

1-976-1990

chaque jour,
une nouvelle question !

du 16 mai au 24 août du 5 juin au 28 août

AU TÉLÉPHONE
UN GAGNANT PAR HEURE
24 HEURES PAR JOUR,
7 JOURS PAR SEMAINE !

À gagner : 1 chandail en coton ouaté
«Question d'environnement avec
O'Keefe» à chaque heure. 168
gagnants par semaine.

du 26 mai au 24 août

1 gagnant sélectionné chaque jour
méritera 1 ensemble de plein air
O'Keefe (valeur approx. 300 \$) et
participera au jeu télévisé «Question
d'environnement avec O'Keefe».

À LA TÉLÉVISION

À GAGNER
CHAQUE MARDI À 22H52
(en reprise le mercredi à 13h52)

1^{er} PRIX :
10 100 \$ COMPTANT

2^e PRIX :
UN VOYAGE DE PÊCHE
de 3 jours pour 2 personnes dans
une pourvoirie québécoise (valeur
approx. 1 500 \$)

ÉMISSION FERLAND-NADEAU

CFM

et toutes les stations affiliées du réseau

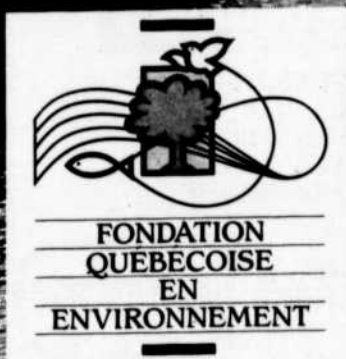
TVA

Règlements complets sur demande auprès de la Brasserie Molson O'Keefe.
Fin du concours: 28 août 1990.

FRAIS D'APPEL **75¢** LIGNE TOUCH-TONE REQUISE

LES PROFITS RÉALISÉS PAR LES FRAIS D'APPEL SERONT VERSÉS À LA
FONDATION QUÉBÉCOISE EN ENVIRONNEMENT. AUCUN ACHAT REQUIS. 16 ANS ET PLUS.

L'environnement, ça nous tient à coeur.



Jean Bergeron, m.d.
Dr. Arman Topakian
GYNÉCOLOGUE — OBSTÉTRICIEN

520 EST RUE NOTRE DAME
REPENTIGNY, QUEBEC
J6A 2T8

TEL.: (514) 654-6883



**Pro 5 inc. présente à FLEUVE ET MUSIQUE
l'événement interactif :**

LA TERRE EST NOTRE MÈRE

avec: Anabelle, Camomille, Colorès, Jocass

4 artistes: Sarah Barbioux
Sylvain Chiasson
Annick Détolle
Georgette Rondeau

PRO 5 INC. Propose aussi pour vos événements:
Spectacles pour tous
Animations: Echassiers, Marionnettes géantes,
danse, musique, théâtre, concepts originaux
atelier: masque d'animaux

Contactez Annick Détolle au
932-5851
527-4970



LA FILIERE

*LA FILIERE est fière de participer à la réalisation
de Fleuve et Musique. Nos équipements
scéniques permettent la présentation de grands
événements sur des espaces verts sans les
endommager. Les équipements de LA FILIERE
ont fait la preuve que haute technologie et
efficacité ne sont pas contraires à écologie et
protection de l'environnement.*

Pour renseignements: Carl Richard

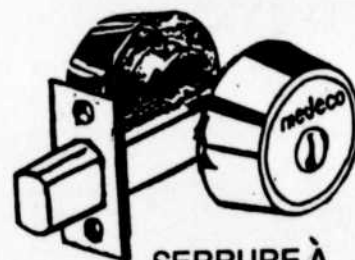
1495, St-Joseph Est, Montréal, H2J 1M6
522-8292



VENTE ET INSTALLATION

SERRURES
SERRURES D'AUTO
GRILLAGE SÉCURITAIRE
FERME PORTES
SERRURES PATIO
OUVRE PORTE
DE GARAGE

COFFRES-FORTS
CARTE D'ACCES
CONTROLÉE
CAMÉRA VIDEO
SURVEILLANCE
ÉLECTRONIQUE



SERRURE À
CLEF CONTROLÉE



DISTRIBUTEUR UNIQUE
CHEMIN DE CLEF SPECIAL
MEDECO BIAxIAL
DÉPOSITAIRE PRODUIT
LAITON MASSIF

STANLEY

SERVICE 23H50

BALDWIN



581-8128
484 A Notre-Dame, Repentigny

LE CLUB DES 4-H DU QUEBEC INC.

Fêtant la nature,
Louant ses beautés!
Écoutant de tous côtés;
Univers resplendissant où
Voyagent nos coeurs charmés,
Et

Membres participant à cette union,
Unissons nos voix
Sous le soleil; chantons
Il faut qu'à tout prix;
Que "L'Univerdure":
Univers qui nous appartient
Et qu'il nous faut protéger.

*Français
pour les 4-H*

Le Club des 4-H du Québec sera présent à Fleuve et Musique 90. Il y animera des ateliers de fabrication de papier recyclé les samedi et dimanche 4 et 5 août de 13h30 à 19h30. La population est donc invitée à venir fabriquer, s'amuser et s'informer avec les 4-H à Fleuve et Musique 90.



Clubs 4-H du Québec

COMMUNICATION REGUY

«Tout pour communiquer sur la route.»

VENTE & LOCATION

Téléphone cellulaire
Radio UHF-VHF
Télé-avertisseur
Radio "Trunking"
Radio Marine

RADIOS D'AUTO



«Tout pour communiquer sur la route.»

Système de son
Radio CB
Alarme pour auto
Estimation d'assurance
Démarreur à distance

110, boul. Industriel, Repentigny DÉPOSITAIRE
581-4666

DÉPOSITAIRE  PIONEER

 MITSUBISHI
INTERNATIONAL CORPORATION

 CANTEL AGENT
AGRÉÉ

L'EXCELLENCE EN MATIERE D'ENVIRONNEMENT

Un objectif que nous poursuivons
résolument...et dont nous
nous rapprochons constamment.



Union Carbide du Canada Limitée
Produits pétrochimiques Montréal est

Tom Rivest chante pour conscientiser

Comme plusieurs artistes travaillant dans l'ombre de nos vedettes, Tom Rivest demeure trop peu connu alors qu'il a toujours chanté, toujours fait de la musique pour dénoncer et conscientiser.

Déjà, avec le groupe Pollen, il dénonçait l'injustice faite aux Amérindiens et l'exploitation du peuple par l'Eglise catholique. Au son d'un rock progressif, Pollen exerçait un regard global sur l'univers et en illustrait l'injustice.

Tom Rivest sort des sentiers battus et chante et joue comme il le ressent, comme il vit son univers. Il n'est cependant pas de ceux qui dénoncent et s'impliquent pour bien paraître. Son intérêt pour les causes sociales se manifeste depuis au

moins 15 ans. Il a participé à plusieurs manifestations de dénonciation et s'est impliqué dans Amnistie Internationale AQLPA... Selon lui c'est un profond malaise de vivre qui le porte à aider les autres.

Tom Rivest est un vieux routier de la chanson québécoise. Il a réalisé trois albums, a composé pour plusieurs interprètes et a créé des musiques de films. C'est cependant comme directeur musical et comme compositeur pour Joe Bocan que Tom Rivest s'est fait le plus remarquer. Ayant participé à tous les spectacles de Joe, sauf "Vos plaisirs et le mal", il revient avec elle, tel un grand copain, sur la scène de Fleuve et Musique 90.

En plus d'assurer la direction musicale de ses

interprétations, il accompagnera Joe Bocan à la guitare et au piano et interprétera pour nous quelques-unes de ses compositions.

Tom Rivest chante pour dénoncer, pour conscientiser. En participant à Fleuve et Musique 90 il espère susciter la réflexion afin de rendre justice à la nature qui nous a créé. A cette nature à laquelle "on est en train de foutre le cancer". Selon Tom Rivest il ne faut pas tuer l'imagination et la créativité car, tant qu'il y aura des chanteurs pour dénoncer, il y aura des gens qui réfléchiront.

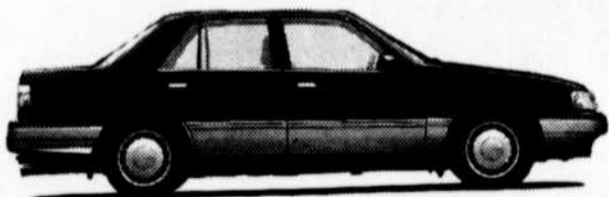
Au plaisir de revoir Tom Rivest sur la scène de Fleuve et Musique 90 le 2 août à 20h30.

Ann-Marie Picard



HYUNDAI REPENTIGNY

Nous vendons des voitures bien pensées.



Sonata Fière d'être Québécoise



S-coupe Une sportive excitante
Disponible à partir du premier Août



Excel Toujours abordable

Département de pièces et service ouvert jusqu'à
20h00 mercredi soir
Département de débosselage
Voiture de courtoisie disponible

845, rue Notre-Dame, Repentigny
Repentigny (514) 582-3182 Montréal (514) 875-4855

les ami-e-s de la terre de montréal

Les Ami-e-s de la Terre de Montréal est un mouvement orienté vers l'écologie sociale. Son action vise à informer la population, à améliorer l'environnement et à favoriser une meilleure qualité de vie.

Les Ami-e-s de la Terre de Montréal croient que, la productivité ayant sévèrement perturbé la relation nature-société, une modification de nos modes de vie s'impose, et ce, sur les plans individuel, économique, social et politique. Cette modification est, selon les

Ami-e-s de la Terre de Montréal, essentielle pour garantir l'épanouissement et la souveraineté de tous les écosystèmes et de tous les êtres humains de la Terre.

Les Ami-e-s de la Terre de Montréal participent au Festival Fleuve et Musique 90. Selon eux, dans une vision écologiste, la culture et la question environnementale ont toujours été intimement liées; l'imagination, la créativité ainsi que la fantaisie feraient entre autre parti des pré-

ceptes de l'écologisme. Les Ami-e-s de la Terre de Montréal invitent donc la population à venir les rencontrer en grand nombre sous le chapiteau de Fleuve et Musique 90 où ils auront un kiosque.

Ann-Marie Picard



Pour aider l'environnement. Pour vous aider...
...préférez le vinaigre blanc au lave-vitre commercial. Il enlève la graisse et rafraîchit. Vous pouvez en plus récupérer votre vieille bouteille de lave-vitre et y mélanger vinaigre et eau, joignant ainsi l'utile à l'agréable.



**QUALITÉ
CHOIX**

EXCEPTIONNELS

- Arbres
- Arbustes
- Conifères
- Plantes vivaces
- Fleurs
- Articles de jardinage
- Conseillers horticoles
- Dessins de jardin
 - Résidentiel
 - Commercial



**CENTRE DE JARDIN
585-4440
PÉPINIÈRE
FLEUR DE LYS INC.
937 RUE NOTRE-DAME
REPENTIGNY**

**S SPORTS
DEVULT INC.**

Tél.: 581-5844

Podium

ARTICLES ET VÊTEMENTS DE SPORT
VENTE - RÉPARATION DE BICYCLETTES
AIGUISAGÉ DE PATINS

613, rue Notre-Dame, Repentigny, Québec J6A 2V3
Case postale 172, Repentigny, Québec



A.L. Paysagiste (1989) inc.

585-2421
680 rue Maurice, Repentigny, Qué. J6A 2N2



Parc marin du Saguenay



Photo: Service des parcs

Photo: Robert Michaud

Le parc marin du Saguenay, dernier-né des parcs canadiens, fait désormais partie du patrimoine précieux que nous protégeons pour les générations futures.



Environnement Canada
Service des parcs

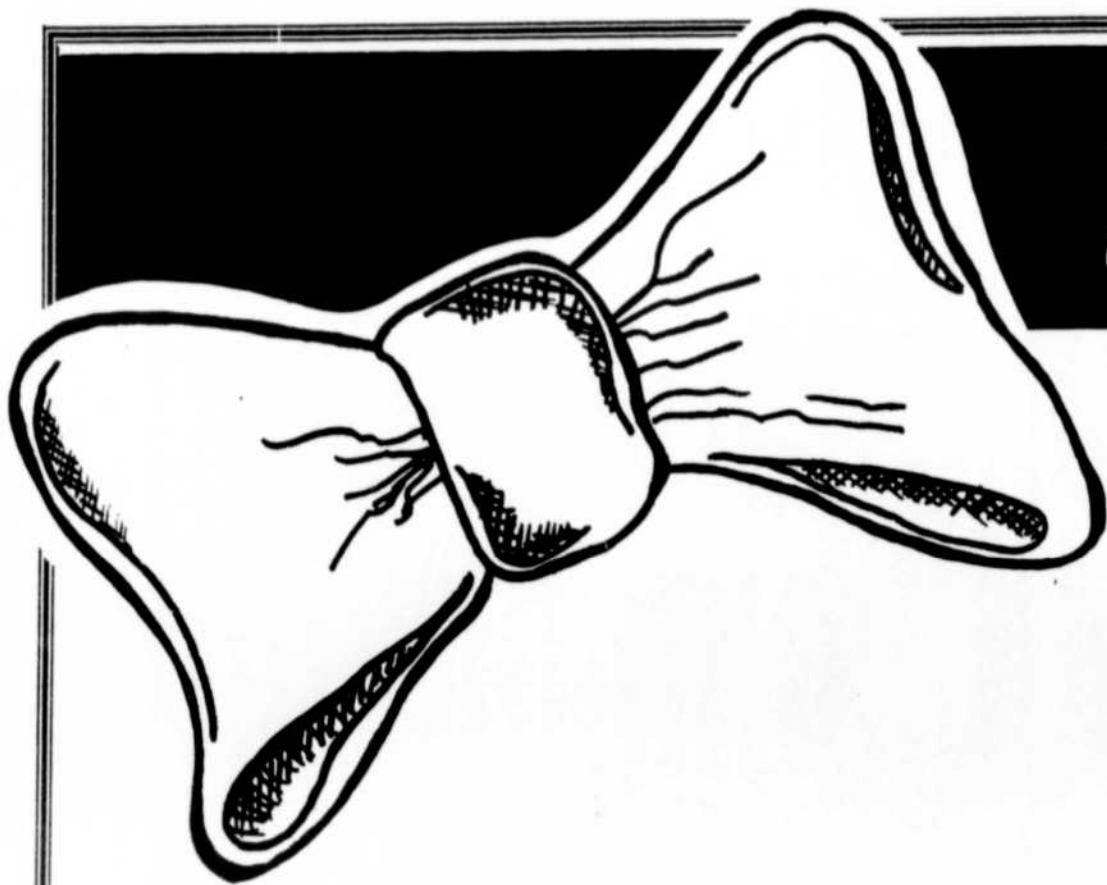
Environment Canada
Parks Service

Canada



CKOI
96.9 FM

LA SEULE
RADIO
ROCK
FRANCOPHONE
À
MONTRÉAL



Centre de réception de Repentigny Ltée

*Un des plus grands
centres de réception
dans la région*

*Variété de
plusieurs menus
selon vos goûts!*

2 salons à votre disposition...
"l'Excellence" et l'Élegance"
pouvant accommoder jusqu'à
500 invités

Profitez de notre service complet
pour votre réception

Service de "Maître Hôtel"
Service d'animation et de musique
Service de limousine
Service de traiteur
Service de bar
Service de décoration et de fleurs, etc. etc.

RICHARD BEAUDRY
DIRECTEUR

80, boul. Brien
Repentigny, Qc. J6A 5K7

ESTIMATION COMPLETE
ET GRATUITE

(514) 581-7060

Laurence Jalbert et Fleuve et Musique sont là pour rester...

A peine arrivée sur la scène artistique québécoise, Laurence Jalbert est déjà considérée comme l'étoile montante des prochaines années, une valeur sûre quoi! Pourtant cette jeune femme énergique n'en est pas à ses premières armes dans le monde du spectacle.

C'est en Gaspésie, sa région natale, qu'elle expose pour la première fois, ses talents innés de musicienne. Femme entière et décidée elle ne mettra pas beaucoup de temps à s'exiler vers Montréal, acceptant l'offre de son premier groupe, pour jouer aux claviers.

Ce n'est qu'un peu plus tard qu'elle découvre ce qui devient sa marque de commerce, sa voix tantôt rauque tantôt cristalline restant toujours empreinte d'émotion véritable.

Après avoir bourlingué à travers les bars du Québec avec différents groupes, Laurence Jalbert décide, lors de la dissolution de son dernier groupe Volt,



(gagnant du concours l'Empire des futures stars), de faire carrière solo, événement important dans la vie de l'artiste que personne ne regrettera.

Sa musique, à tendance acoustique, renferme des accents tantôt durs, tantôt doux, à l'image de la rockeuse qui parle d'amour et de liberté. De plus, elle emprunte au contry pour donner un produit mature, solidement interprété par son groupe de musiciens expérimentés.

Laurence Jalbert, qu'on a pu voir sur l'île Ste-Hélène à l'occasion de la St-Jean-Baptiste, n'a pas peur de s'impliquer, c'est pourquoi Fleuve et Musique est fière de la voir épouser la cause environnementale. Parions qu'elle saura vous électriser le 3 août sur le site enchanteur du parc St-Laurent de Repentigny.

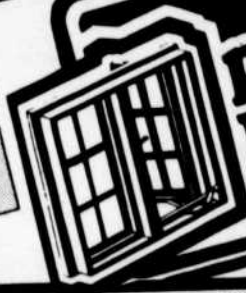
Laurence Jalbert a déjà fait ses preuves et, tout comme Fleuve et Musique, elle est là pour rester.

Louis Aubin

Pour la
construction
ou la rénovation

ESTIMATION
À DOMICILE
SANS FRAIS

INSTALLATION PAR
NOS EXPERTS
SI DÉSIRÉ



portes et fenêtres
LANAUDIÈRE inc.

HEURES D'OUVERTURE

Lundi-Mardi-Mercredi
8h à 17 hres
Jeudi-Vendredi
8h à 20 hres
Samedi
9 hres à 12 hres

**PRIX DÉFIANT TOUTE
COMPÉTITION!**

ON A LA SOLUTION!

883 NOTRE-DAME, REPENTIGNY, QC
582-1230

Un concours pour la relève Plein les yeux, plein les oreilles

Le concours pour la relève de Fleuve et Musique s'ouvre pour la deuxième année aux jeunes talents de la région. On chante en français les beautés du fleuve sur le site enchanteur de la Marina de Repentigny, située au 364 rue Notre-Dame. A deux pas du parc St-Laurent, l'édition 90 de ce concours se veut un clin d'oeil à l'environnement qui inspire nos jeunes musiciens.

Le groupe gagnant de "Plein les yeux, plein les oreilles" se

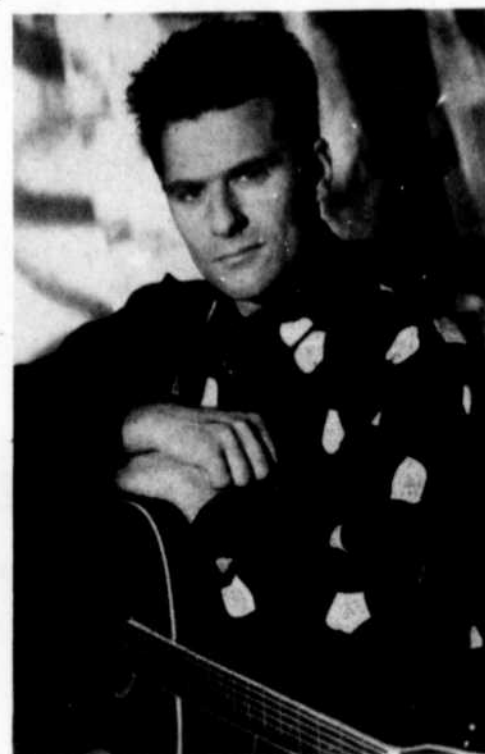
verra offrir l'enregistrement, dans un studio 24 pistes, d'un démo professionnel, gracieuseté du Studio Victor. De plus, les trois finalistes auront la chance d'avoir un auditoire nombreux sur la scène du festival, le 3 août 1990 à 20h00, en première partie du spectacle de Laurence Jalbert, une artiste au talent immense qui a conquis le coeur des gens de tout âge.

Le musicien le plus prometteur, selon

notre jury présidé par Marc Javelin, se méritera un lecteur de disques au laser offert par la Clé du Son de Repentigny.

Un festival d'harmonie au coeur de l'été regroupant une variété de styles et de sons colorés aux influences diverses: du blues, du rock, des duos, des sections cuivres, acoustiques, ect. Bref, plein les yeux, plein les oreilles.

Nathalie Daneau



Pour aider l'environnement.
Pour vous aider...
...utilisez une part égale de borax
et de cristaux de soude au lieu des
détergents liquides commerciaux.
Vous diminuerez ainsi la pollution
et découvrirez peut-être le véritable
goût de vos aliments!!!

Pareil Cactus



Le groupe Pareil Cactus s'est formé pour une occasion spéciale: l'ouverture d'un bar à Joliette. A la suite du succès de cette expérience des liens solides se sont créés et ont permis la mise sur pied d'une formation talentueuse et d'une originalité incontestable. Etant quatre membres à la base, cette formation porte le nombre de ses membres jusqu'à neuf. Une section de cuivres, une percussionniste et une chanteuse ajoutent à la richesse de l'ambiance et au plaisir de les voir sur scène. Le piquant dans leur style à saveur exotique finit par fleurir même sur les sols les plus arides.



Lise D. Ferland

20 ans en immobilier

Claude Ferland, B.A.A., M.B.A.

6 ans en immobilier

- RÉSIDENTIEL
- COMMERCIAL
- INVESTISSEMENT
- TERRAIN

RE/MAX[®] unis inc.

491 Notre-Dame est, suite 201
Repentigny, Qc J6A 2T6

Tél. rés.: 581-3790

...suite de plein les yeux plein les oreilles

PINASKIN

Entièrement en atikamekw, cette formation originale est riche d'émotions. Les membres de ce groupe nous révèlent ce qu'ils sont grâce aux thèmes qu'ils abordent et aussi par la simplicité de leurs mélodies. Originaires de Manawan, ils ont participé à des dizaines de festivals et de fêtes populaires à travers le Québec. La musique autochtone se façonne grâce à la langue et le timbre bien particulier de leurs voix mais aussi en chantant leurs préoccupations actuelles profondes: E witama e icinakosian ou Dire ce que je suis, et Nama wiskat ni ka onikan, Je ne l'oublierai jamais. Pinaskin vous livre ce message: de n'importe quel pays, de n'importe quel couleur, la musique est un cri qui vient de l'intérieur.

L'AUTBAND

Formé depuis un an, l'Aut'Band endosse déjà plusieurs oeuvres originales d'une qualité hors de l'ordinaire. L'influence jazz fusion amalgamé d'inspirations anglaise et américaine produit une musique solidement rythmée avec sa propre personnalité de par les textes francophones. L'Aut'Band compte quatre musiciens n'étant pas à leur première expérience et loin de leur dernière, chacun ayant déjà joué sur une scène avec ou sans groupe. Des chevronnés du spectacle!

ANTIDOTE

Ce duo met l'accent sur des performances vocales intenses soutenues avec brio par un violon percutant et une guitare électrisante. Réunis depuis quelques années par la même complicité rythmique, la force d'Antidote réside aussi dans l'authenticité de leurs textes où le propos est à saveur "rock" et poésie-fiction.

TOOLANG

Quatre musiciens dynamiques, un rythme soutenu avec du punch, Toolang prône une musique rock à tendance progressive appuyée de textes francophones racontant tantôt la réalité du suicide tantôt l'histoire d'un musicien en quête d'inspiration. Le groupe a enregistré quelques chansons en studio et s'est produit sur scène à plusieurs reprises bien que sa formation soit relativement récente (septembre 1988). Un spectacle diversifié et solide.

BEAT-OVEN

Une formation bien de chez nous. Originaires de Repentigny, cette formation existe depuis plus de quatre ans et est composée de cinq musiciens. Leur style est tout à fait rock n' roll, d'influence 60' et 70'. Un chanteur à la voix riche et sincère, un charme certain émane de cette formation. Ils ont fait l'objet d'un reportage à Musique Plus et ont participé à maints spectacles.



Supermarché IGA
Crevier l'Assomption
840, boul. Ange-Gardien nord
l'Assomption
589-5738

Supermarché IGA
Crevier Iberville
1124, boul. Iberville,
Repentigny
654-0105

Supermarché IGA
Crevier Repentigny
200, boul. Brien
Repentigny
582-0200

Supermarché IGA
Crevier LeGardeur
333, boul. Lacombe
LeGardeur
581-5480

Supermarché IGA
Crevier Lachenaie
325, voie de service
nord, autoroute 40
Lachenaie
582-2271

À court d'EAU

A Court d'Eau a vu le jour après une série d'événements qui avaient menacé la santé publique en 1984. Des résidents très préoccupés par la qualité de l'eau de la rivière l'Assomption, se sont alors regroupés pour former une corporation sans but lucratif ayant comme mission l'amélioration de la situation le plus promptement possible.

Des efforts furent déployés aux niveaux agricole, municipal, industriel et gouvernemental. Il fallait d'abord sensibiliser les intéressés puis les encourager à agir de façon éclairée, mais aussi avec efficacité.

Au printemps 1988, A Court d'Eau élargissait son champ d'action. Cette nouvelle approche était aussi reliée aux énoncés faits dans le rapport de

la Commission mondiale sur l'environnement et le développement: Notre avenir à tous. Ce nouveau regard permettait au groupe A Court d'Eau de s'intéresser à la gestion des déchets, à la collecte sélective, à la collecte de déchets dangereux et enfin au Parc régional de l'île Lebel.

A Court d'Eau veut lors du festival Fleuve et Musique 90, premier festival environnemental et musical, offrir à la population des informations et des outils concernant l'état de la situation de l'environnement municipal et régional. Ses responsables invitent donc la population à venir les rencontrer au kiosque d'A Court d'Eau sous le chapiteau de Fleuve et Musique 90.



Pour économiser l'eau... Ne laissez pas couler l'eau sans arrêt pendant que vous lavez vos assiettes ou vos légumes. En 60 secondes, votre robinet peut déborder plus de 4 litre d'eau.

Librairie Raffin Inc.

Est heureuse de contribuer
au développement culturel
de la région en encourageant
Fleuve et musique

6722 St-Hubert
Montréal, Qué.
H2S 2M6
274-7449
274-2870

2512 Daniel Johnson
Chomedey Laval, Qué.
H7P 2P6
682-0636

Galeries Rive-Nord
100 Boul. Brien
Repentigny, Qué.
581-9892

TÉL. (514) 582-0970

Me André Renaud
AVOCAT

Me Jacinthe Denis
AVOCATE

184, RUE NOTRE-DAME, SUITE 201
REPENTIGNY, QUÉ. J6A 2P9

CLINIQUE DE PHYSIOTHÉRAPIE NOTRE-DAME



Lora Bracci, pht
Rossano (Nino) Liverani, pht
Terry Norcia, pht
Daniel Sauvé, pht

520 Notre-Dame
Repentigny, Qué.
J6A 2T8
Tél : 581-2398

260 rue Dorval
L'Assomption, Qué.
J0K 1G0
Tél : 589-5155



Pour économiser l'énergie.
 Si vous achetez un congélateur, préférez les modèles coffres. Ils sont plus efficaces que les armoires, car mieux isolés. De plus, lorsque vous les ouvrez, l'air froid ne s'échappe pas (en vous tombant sur les pieds).

ARTISTES EN DIRECT

Il n'y a plus personne dans notre société qui soit indifférent à l'avenir de notre planète. Chacun et chacune des citoyens s'interroge avec angoisse sur le sort réservé à l'environnement. Les artistes de chez-nous ne font pas exception. C'est pourquoi plusieurs d'entre eux ont accepté avec beaucoup d'enthousiasme de participer à l'animation du kiosque de la Fondation québécoise en environnement, lors du Festival Fleuve et Musique 90.

Ainsi le samedi 4 août de 13h30 à 17h00, des artistes se relayeront pour partager avec les visiteurs de cette grande fête populaire, leurs préoccupations à l'égard de la sauvegarde de notre milieu de vie. Tout en ayant l'occasion moyennant un léger déboursé de se faire photographier avec eux, la population pourra s'informer sur le rôle et la

mission de la Fondation québécoise en environnement ainsi que sur les moyens concrets de protéger l'environnement dans leur vie courante.

En plus des artistes de l'activité "Artistes en direct", le kiosque recevra aussi un autre invité de marque: entre 13h30 et 16h30 la mascotte de la Fondation, Ticolo, sera sur place.

Pour la Fondation il est important de participer à des activités d'envergure comme "Fleuve et Musique". Ce sont en effet des lieux privilégiés pour rencontrer et informer la population.

La Fondation québécoise en environnement attend donc le public en grand nombre sous le chapiteau de Fleuve et Musique 90.

MUSICOTHEQUE

Guitare

Electrique YAMAHA

modèle rgx-112

3 micros

Contrôle: 5 positions+
 Tonalité et
 volume

Vibrato Ventage II

Spécial 249\$

RABAIS
 130\$

SPECIAUX EN VIGEUR
 1er au 11 août 90
 Quantité limitée



* Rabais surprise sur toutes nos guitares Yamaha
 * Flûte Yamaha recommande pour l'école.
 LIVRES ET FEUILLES DE MUSIQUE

* Service de réparation et d'entretien de votre guitare

CARREFOUR
 DE LA POINTE
 642-1641

PLACE
 REPENTIGNY
 581-4660

GALERIES
 RIVE-NORD
 582-2950



Automobiles

FORQUES

inc.

VENTE - LOCATION
 Pièces - Débosselage - Service

Tél.: 642-7411

"Dans l'est, chrysler... c'est nous autres"



Dodge

Camions Dodge

CHRYSLER

15949 SHERBROOKE EST
 MONTRÉAL, QUÉ.
 H1A 1E3
 TÉL.: 642-7411

GARAGE RECOMMANDÉ



EN CAS DE PLUIE

Tous les spectacles de soirée seront transférés à l'Aréna de Le Gardeur au 525 Benjamin Moreau à Le Gardeur.

**Les places étant limitées,
les détenteurs de passeports et de billets Ticketron
auront priorité.**

Ecoutez **CKOI FM 96,7**
pour avoir des informations supplémentaires la journée des spectacles.

CLINIQUE MÉDICALE DE REPENTIGNY

- Médecine générale
- Médecine spécialisée
- Chirurgie générale
- Chirurgie dentaire
- Radiologie
- Laboratoire
- Physiothérapie
- Psychologues
- Diététistes
- Opticiens d'ordonnance
- Urgence

520 Notre-Dame, Repentigny

Tél.: 585-1620

Villeneuve & Sylvestre
Comptables agréés

**JEAN DUHAMEL
PIERRE MAYER
ROBERT MCLAUGHLIN
NORMAND VENNE
PIERRE VILLENEUVE**

Tél.: (514) 585-5503
Télécopieur: 654 6414

10, boul. Brien, bureau 200, Repentigny, Québec, J6A 4R7

ORGANISME POUR LA PROTECTION DE L'AVENIR

L'Organisme pour la protection de l'avenir (OPA) est né en 1989 et a pour mission la sensibilisation, l'éducation et la promotion du développement et la conservation des ressources. L'OPA désire ainsi conscientiser la population aux problèmes environnementaux et aux solutions existantes.

L'OPA s'implique dans différents dossiers environnementaux et organise, pour ses membres, des conférences, des concours, des visites d'usines... tout en participant à des émissions de radio et de télévision. L'OPA prépare aussi une banque d'informations pour faire la promotion de produits recyclés, biodégradables et non toxiques que l'on peut fabriquer soi-même. Il fait de

plus la promotion de la collecte sélective.

Sous le chapiteau de Fleuve et Musique 90 l'OPA aura un kiosque où il pourra partager ses connaissances et préoccupations avec les autres organismes présents ainsi qu'avec la population.

LES AMI-E-S DE LA TERRE DE QUEBEC

Les Ami-e-s de la Terre de Québec regroupent des personnes qui travaillent à éliminer les conséquences de la surconsommation, des inégalités sociales, de la "désinformation" et de l'exploitation des humains et des ressources naturelles.

Par la proposition d'alternatives concrètes et réalistes, ce groupe a pour objectif de voir naître une société écologique.

Les Ami-e-s de la terre de Québec s'associent à Fleuve et Musique 90 afin de développer l'Eco-Société québécoise d'un peuple qui s'affirme par sa culture distincte. Ils y auront un kiosque où ils leur fera plaisir de rencontrer la population.

Pour aider l'environnement.

Pour vous aider...

...insistez pour qu'on n'emballe pas vos denrées deux ou trois fois au supermarché. Un seul emballage suffit pour préserver la nourriture. Aussi, préférez les emballages de papier aux emballages de plastique.



DES SPÉCIAUX À VOTRE PORTÉE!



15%

À l'occasion de son 1^{er} anniversaire, Vitro Plus Repentigny est fier de participer à l'événement Fleuve et Musique, en vous offrant des **rabais allant jusqu'à 15%*** sur une gamme d'accessoires automobiles.

Plus une offre spéciale

Téléphone cellulaire portatif

Motorola Cantel à **895 \$**, garantie de 5 ans.

* Sauf téléphones cellulaires. - Prix en vigueur du 30 juillet au 4 août 1990 inclusivement.

Vitres d'autos
Toits ouvrants
Téléphones cellulaires
Rembourrage

Radios
Pioneer et LearJet
Équipements pour
véhicules récréatifs

VITRO PLUS

.332, rue Notre-Dame,
Repentigny
(514) 585-7500

Pour ceux qui exigent plus!

CIRADEM



Depuis quelques années, les questions d'environnement et leur impact sur la qualité de la vie font partie des préoccupations d'un nombre grandissant d'intervenants en éducation. Par ailleurs, les éducateurs s'interrogent sur la pertinence et l'efficacité de leurs pratiques pédagogiques. CIRADEM a donc pour but le développement de l'éducation environnementale en milieu scolaire.

Selon CIRADEM, l'une des conditions essentielles au développement de l'éducation est de recréer le lien entre l'école et le milieu de vie afin que ceux-ci deviennent les partenaires éducatifs d'un même projet.

C'est donc avec un vif plaisir que CIRADEM participe au Festival Fleuve et Musique 90 afin de rencontrer la population, d'échanger et de promouvoir l'éducation relative à l'environnement.

CIRADEM aura un kiosque sous le chapiteau de Fleuve et Musique 90, au parc St-Laurent de Repentigny. Il y invite la population les 4 et 5 août prochain et espère y voir s'établir un échange des plus constructifs.



**Payette &
Perreault**

SALLES D'EAU
ET ACCESSOIRES

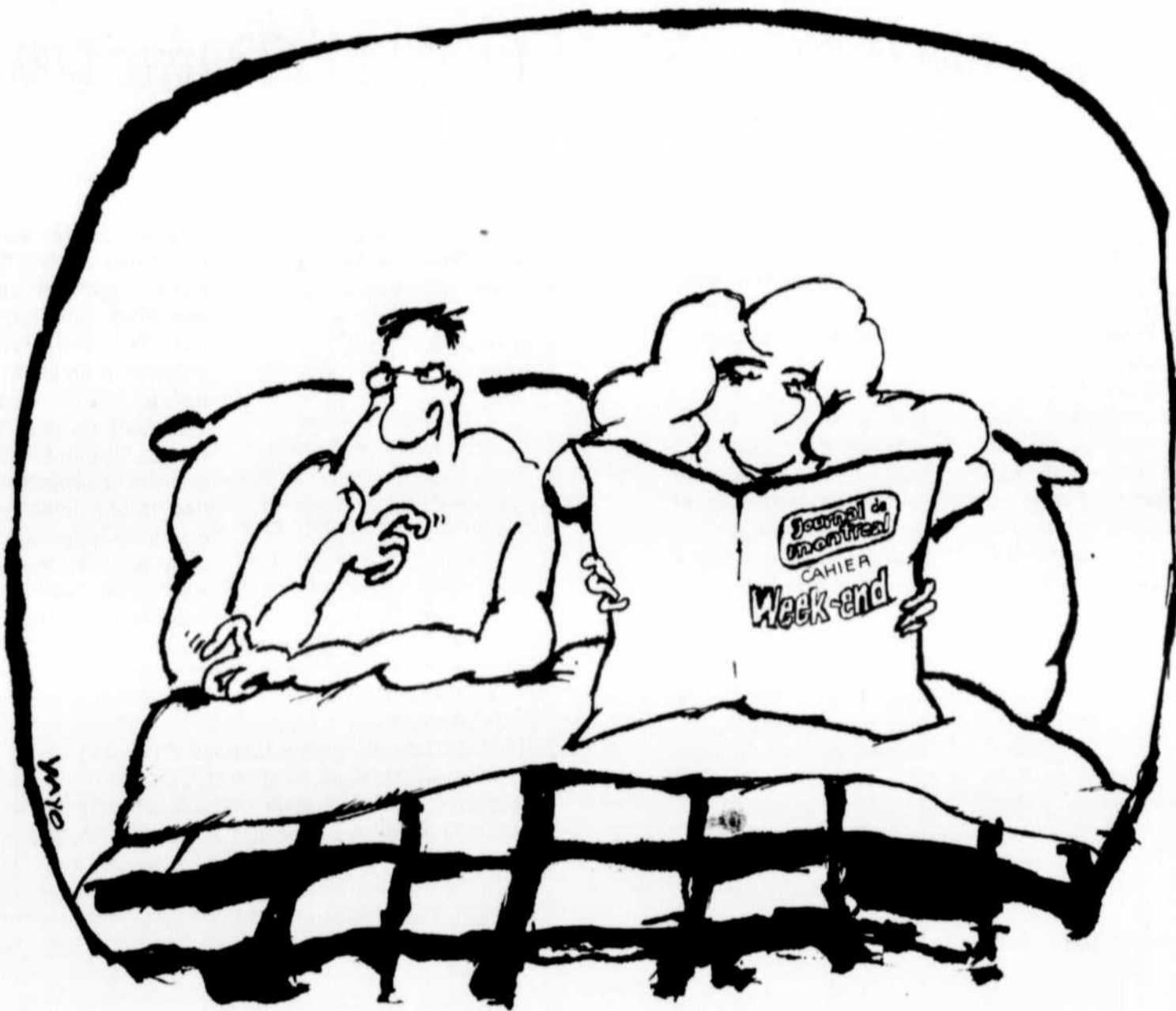
Payette et Perreault inc.
est heureux de s'associer à l'événement
" FLEUVE ET MUSIQUE '90 "
dans une cause environnementale.

251, boul. Brien
Repentigny, (Québec) J6A 6M4



DÉCORS & CADEAUX





SI DIVERTISSANT... QU'ON OUBLIE TOUT LE RESTE.

le **journal de**
montreal
SAMEDI
 CAHIER
Week-end
 CINÉMA

RESTOS

ENTREVUES
 LIVRES
 ARTS VISUELS
 SPECTACLES
 THÉÂTRE

MUSIQUE

le lire pour le plaisir
 le lire pour sortir

Environnement Canada

Le gouvernement du Canada collabore à Fleuve et Musique 90 en lui octroyant des subventions et des programmes de développement de l'emploi. Mais le gouvernement fédéral s'implique aussi à Fleuve et Musique 90 au niveau de l'environnement. Environnement Canada est ainsi présent à Fleuve et Musique 90 et y aura un kiosque sous le chapiteau où il informera la population sur le Plan d'action St-Laurent.

Ce Plan d'action inclue quatre volets qui sont la conservation, la restauration, la protection et le développement technique du St-Laurent. L'objectif majeur de ce plan gouvernemental est de réduire de 90%, d'ici 1993, l'ensemble des

résidus toxiques liquides déversés par certaines entreprises dans le fleuve St-Laurent. Le Plan d'action St-Laurent contribue aussi à la création du Parc Marin du Saguenay.

Environnement Canada présentera de plus le 3 août 90, dans le cadre de la **Journée jeunesse et environnement** , un spectacle pour les enfants d'une durée de 45 minutes. Ce spectacle sera animé par **Cycleau le clown eco...l'eau...gique** . Les places étant limitées, les enfants doivent s'inscrire à la **Journée jeunesse et environnement** avant le mercredi premier août 17h00, au 520 Notre-Dame à Repentigny.

Ministère de l'environnement

Le Ministère de l'environnement du Québec sera présent sous le chapiteau de Fleuve et Musique 90 dans un kiosque où il invite la population à **s'instruire tout en s'amusant** .

Sous le thème de la récupération et du recyclage, le kiosque du Ministère de l'environnement du Québec, d'une originalité certaine, permettra aux personnes qui le visiteront de s'amuser à un jeu questionnaire sur micro-ordinateur. En plus de noter les participants, ce programme informatisé donne des informations sur les questions posées. A tous ceux et celles qui veulent apprendre et s'amuser l'invitation est lancée.

Pour aider l'environnement.
Pour vous aider...
Utilisez le bicarbonate de soude pour vos besoins d'entretien domestique. Il nettoie et désodorise, adoucit l'eau, fait mousser et augmente le pouvoir nettoyant du savon. Il est de plus un excellent récurant.

Source: "Sans laisser de traces", Greenpeace



TROPHÉE ROYAL
DE LA RIVE NORD INC.

Une maison d'excellence

Daniel Laflèche

Spécialité:
Créations et montage de plaques,
gravure sur plastique et bijoux, matrice de compagnie,
bouton de revers et épinglette,
laminage et photo métal.

681 rue Notre-Dame
Repentigny (Québec)
J6A 2W5
Tél.: (514) 581-6454

Plaques, Trophées, Médailles,
Macarons, Cadeaux, Argenterie,
Sérigraphie, Articles publicitaires,
Gravure par ordinateur



ENTREPRISES D'ÉLECTRICITÉ N.D. INC.

— SERVICE 24 HEURES —

**SPECIALITE EN HAUTE ET BASSE TENSION
INDUSTRIEL ET COMMERCIAL**

L'ENVIRONNEMENT,
ÇA NOUS BRANCHE

(514) 581-7118

506 Lanaudière, Repentigny, Qc.
J6A 8G5
Fax: (514) 654-9107

Union québécoise pour la conservation de la nature.

Depuis plus de quatre ans, l'Union québécoise pour la conservation de la nature (UQCN) consacre ses efforts à la mise en oeuvre, au Québec, d'une stratégie de la conservation dont un volet important sera consacré au Saint-Laurent. Cette volonté s'inscrit dans l'esprit de la Stratégie mondiale de la conservation (1981) et du rapport de la commission Brundtland sur l'environnement et le développement (1987). L'UQCN entend faire du sauvetage du Saint-Laurent un élément moteur qui devrait entraîner l'assainissement de l'ensemble des bassins versants et, au-delà, de tout l'environnement naturel du Québec. Le sauvetage du Saint-Laurent, sa conservation et sa mise en valeur doivent faire partie de ces

projets pour le bien de l'ensemble des Québécois, mais aussi pour assurer l'avenir de la biosphère et de ses habitants.

C'est dans ce contexte que l'UQCN, qui réunit quelque 80 groupes affiliés et qui représente 25000 personnes réparties dans toutes les régions du Québec, s'associe aujourd'hui à neuf des plus importants groupes environnementaux du Québec pour lancer le programme Stratégies Saint-Laurent. Le but visé est la sensibilisation du public et la concertation des intervenants pour assurer le succès des opérations de sauvetage du fleuve. L'expérience et la crédibilité des groupes associés à Stratégies Saint-Laurent seront mises à profit pour obtenir l'appui du public et sa participation, via des regroupements de

citoyens, aux multiples efforts visant à récupérer les usages du fleuve.

Le but ultime de Stratégies Saint-Laurent est d'inciter les citoyens à définir, sur le plan local et régional ainsi qu'à la grandeur du Québec, des mesures concrètes de gestion, de suivi et de réhabilitation du Saint-Laurent. Pour ce faire, Stratégies Saint-Laurent entend agir sur trois fronts: la présentation de la problématique propre au Saint-Laurent, la sensibilisation et la concertation des principaux intervenants (les comités Saint-Laurent) et la sensibilisation continue du grand public à l'importance économique et écologique du Saint-Laurent.

Cette sensibilisation se concrétisera par des interventions régulières

dans les médias, par la publication d'un numéro spécial du magazine Franc-Nord, par la diffusion de documents d'information et par l'attribution annuelle des prix Béluga et Pollution aux entreprises privées ou publiques qui se seront distinguées positivement ou négativement par rapport au fleuve.

L'UQCN sera donc sous le chapiteau de Fleuve et Musique 90 où elle invite la population à venir s'informer sur le programme Stratégies Saint-Laurent et sur toutes ses autres activités.



union québécoise
pour la conservation
de la nature



Le Reno
vateur
CENTRE DE RÉNOVATION
PRUD'HOMME

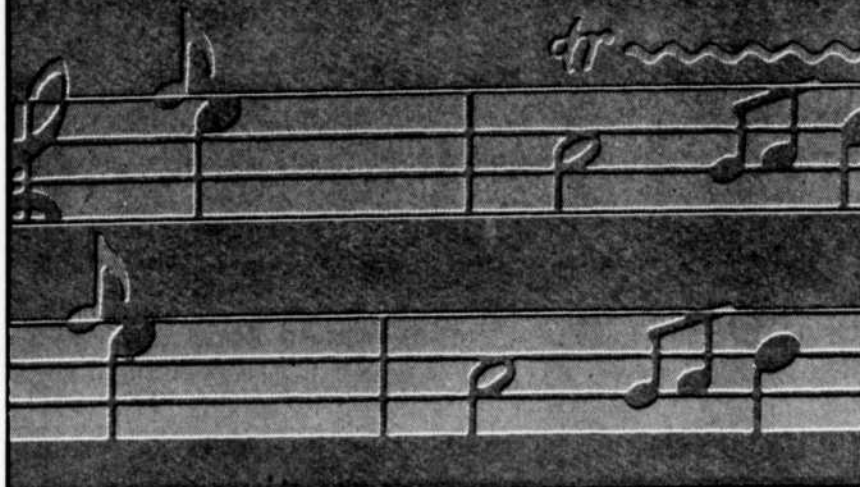
La famille Prud'homme
vous souhaite un bon
divertissement et vous
invite à **RENOVER VOTRE
ENVIRONNEMENT**

444 NOTRE-DAME, REPENTIGNY
654-6666



Gazoduc
TQM

*Le gaz au Québec
c'est naturel!*



Réseau québécois des groupes écologistes

Le Réseau québécois des groupes écologistes du Québec est un organisme d'information et de services pour les groupes oeuvrant dans l'amélioration de l'environnement. Son mandat est de répertorier les groupes écologistes et de faciliter les communications entre ces derniers.

Le réseau assure aussi le lien entre Environnement Canada et les groupes écologistes du Québec. Il sert de plus d'outil

d'information pour ces derniers. Le Réseau organise des réunions pour ses membres et transmet l'information relative aux dossiers importants concernant l'environnement du Canada.

Le Réseau sera présent sous le chapiteau de Fleuve et Musique 90. Il invite la population à venir s'informer sur ses différentes activités.

Ann-Marie Picard

Pour aider la planète...

...préférez les couches de coton aux couches jetables. Elles préserveront l'environnement ainsi que les fesses de bébé tout en assurant une aussi bonne qualité d'absorption.



ROULOTTES R.G. GAGNON inc.

DEPOSITAIRE DE ROULOTTES PROWLER ET BONAIR



Chef de file dans la région, les roulottes Gagnon s'associent à Fleuve et Musique '90 afin de contribuer à une meilleure qualité de vie et de loisirs. Bon succès au Festival !

175 Montée St-Sulpice (coin autoroute 40 et route 343 nord)
l'Assomption, Québec J0K 1G0
Tél.: (514) 589-5718
1-800-363-8666

Dans le cadre de la **Journée Jeunesse et Environnement**
Pro 5 inc.
 présente

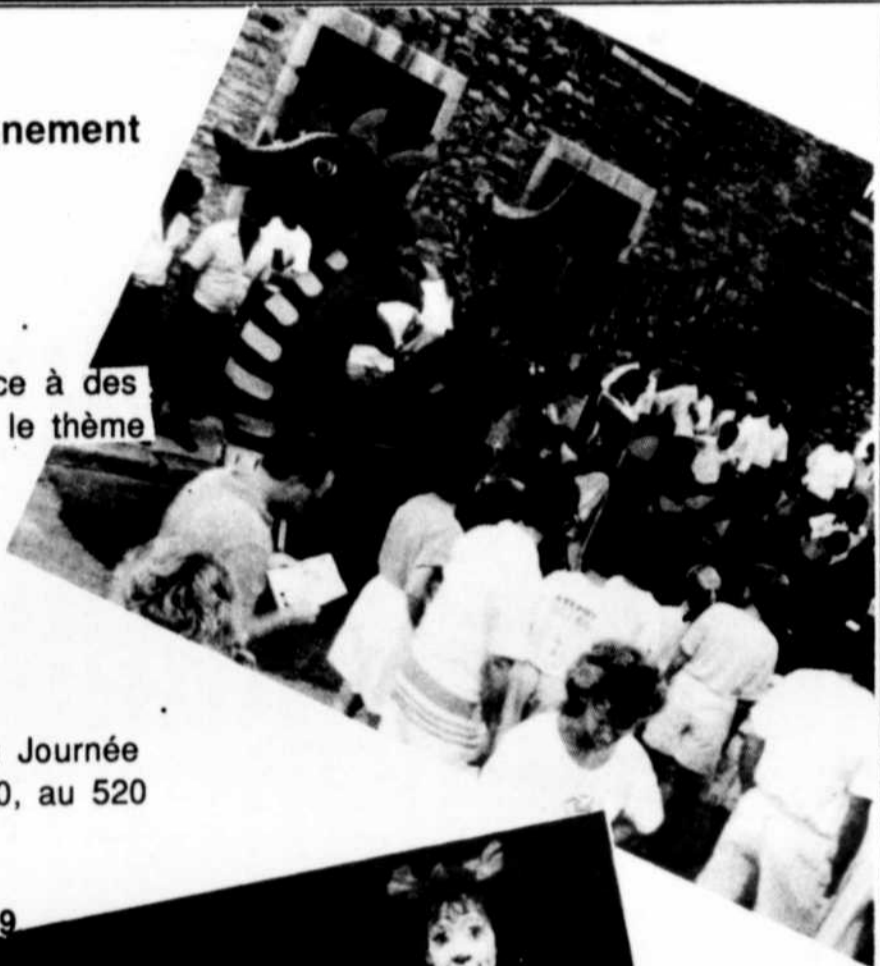
"La Terre est notre Mère"

un événement interactif liant l'animation et le spectacle grâce à des
 chansons, marionnettes, musiques et personnages colorés sur le thème
 de l'environnement.

Le 3 août 1990 à 14h45
 au Parc St-Laurent
 à Repentigny

Les places étant limitées, les enfants doivent s'inscrire à la Journée
 Jeunesse et Environnement avant le mercredi 1er août, 17h00, au 520
 Notre-Dame à Repentigny.

Pour information supplémentaire : 582-2359



- VENTE
- LOCATION
- RÉPARATION
DE CARROSSERIE
- SERVICE
- PIÈCES



La Seigneurie

PONTIAC - BUICK INC

**612 RUE NOTRE-DAME
 REPENTIGNY**

581-9500

861-3171



**HORLOGER &
 BIJOUTIER INC**

Tél.: 581-1653

ATELIER SUR PLACE
 COULONS AVEC VOTRE OR

FABRICATION DE BIJOUX EXCLUSIFS
 VENTE
 EVALUATION DE
 PIERRES PRECIEUSE
 HORLOGES GRAND-PERE

642 Notre-Dame, Repentigny, (Québec), J6A 2V8



256, rue Notre-Dame
 Repentigny
 Tél.: (514) 582-1123

20, Place Bourget
 Joliette
 Tél.: (514) 759-7152

FLEUVE ET MUSIQUE

PLEIN LES YEUX, PLEIN LES OREILLES
HORAIRE DES SPECTACLES
MARINA DE REPENTIGNY

23 juillet 1990

BEAT-OVEN
Dominic Blais (guitariste et chanteur)
Patrick Blais (bassiste)
Yannick Guérin (batteur)
Yves Laporte (claviériste)
Stéphane Demers (guitariste)

TOOLANG
Stéphane Eid (claviériste et chanteur)
Eric Asswad (guitariste)
Jacques Durocher (batteur)
Marc-André Mayrand (bassiste)
Pascale Séguin (choriste)

24 juillet 1990

PINASKIN
Bruno Ottawa (batteur)
Dorian Ottawa (bassiste)
René Quitich (guitariste)
Gaston Moar (guitariste)
Réginald Echaquan (chanteur)
Régis Nisquay (chanteur)

L'AUT'BAND
Martin Gendron (chanteur et guitariste)
Daniel Bourque (batteur)
Vincent Bérubé (claviériste)
Dominique Sideleau (bassiste)

PERES VERTS
Dominic Leroux (chanteur et guitariste)
Mathieu Leroux (chanteur et harmonica)
Jean-Christophe Dubois (bassiste et claviériste)
Olivier Gauthier (guitariste)
Vincent Guy Aubry (batteur)

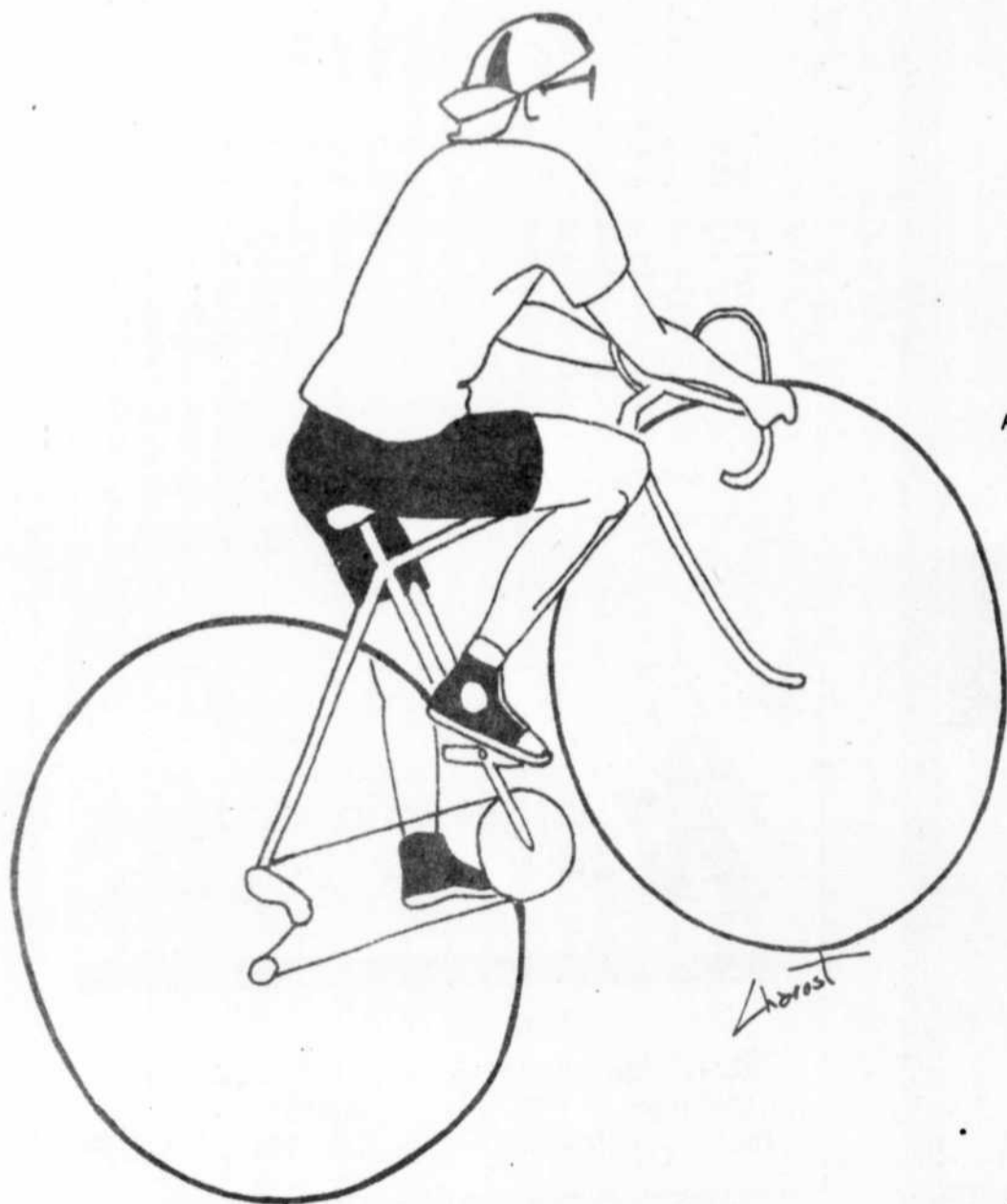
25 juillet 1990

PAREIL CACTUS
André Guèvremont (bassiste)
Marc Bienvenue (batteur)
Michel Dufour (chanteur)
Jocelyn Poitras (guitariste)

Une section de cuivres, une percussionniste
et une choriste s'ajoute à la formation pour
la finale s'il y a lieu.

ANTIDOTE
Daniel St-Jean (chanteur, guitariste, bassiste et programmation rythmique)
Pauline Tidbury (chanteuse, violoniste et claviériste)

FREDERIC THERRIEN

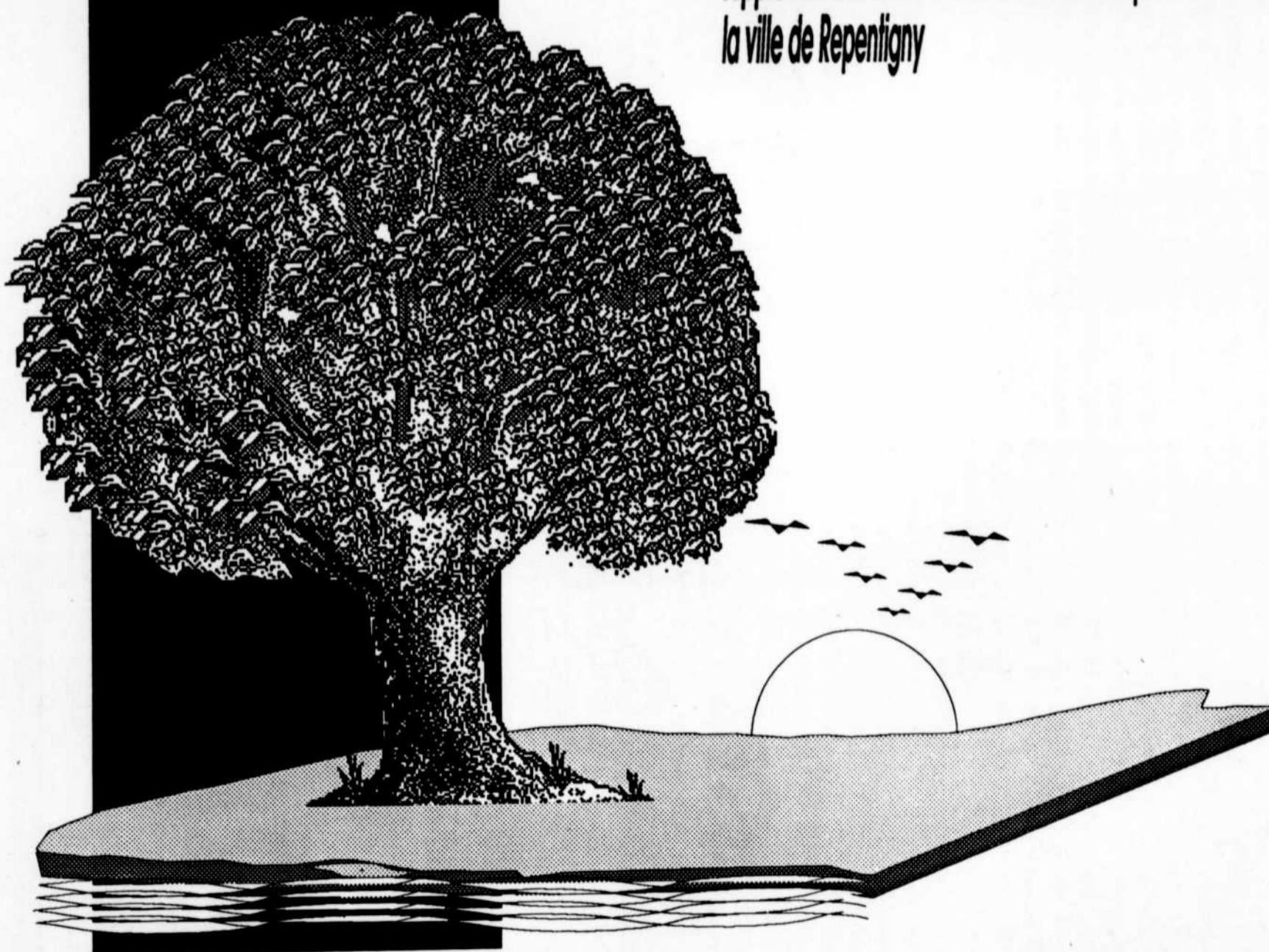


Concours plein les yeux plein les oreilles
23-24-25 JUILLET '90
Marina de Repentigny

Inscription des groupes amateurs jusqu'au 16 juillet
BILLETS 3 00\$ à la porte



REPENTIGNY



*La ville de Repentigny est fière de contribuer
à la réalisation du Festival FLEUVE ET MUSIQUE '90*

*La présentation de concerts sur ce site, en bordure du
fleuve St-Laurent, est un symbole vivant que la qualité de vie est
intimement liée au respect que nous devons porter à
l'environnement.*

*La contribution de FLEUVE ET MUSIQUE '90 est un apport
supplémentaire à des choix de société auxquels adhère déjà
la ville de Repentigny*

CHRONIQUE RESTO



Nick Pizzeria

Nick Pizzeria, une table diversifiée offrant des mets italiens, grecs, canadiens, des fruits de mer, un excellent steak... Le menu du jour est varié et offert à un prix très abordable. La pizza du Nick Pizzeria est reconnue dans toute la région et livrée gratuitement. Nous vous suggérons la salade grecque dignes de tout le panthéon. Nick Pizzeria, deux succursales pour vous régaler au 578 Notre-Dame à Repentigny et au 211 Notre-Dame à Le Gardeur.

Le Trianon

Pour ceux qui aiment bien manger et qui apprécient la cuisine régionale, Le Trianon offre une cuisine à base de produits alimentaires québécois préparés selon l'art local. Ce restaurant a reçu l'accréditation du ministère de l'Agriculture, des pêcheries et de l'alimentation ainsi que du ministère québécois. La table d'hôte permet un excellent rapport qualité/prix. Le service est excellent et le personnel attentif. Le Trianon vous permettra de passer une agréable soirée tout en dégustant des mets de qualité. Un conseil toutefois, réservez à l'avance.

LES SERRES DE REPENTIGNY

Nouvellement installé à Repentigny, le restaurant Les Serres nous offre une cuisine grecque qui n'est pas à dédaigner. L'endroit est bien aéré, agréablement décoré et, contrairement à la majorité des restaurants grecs, on n'y mange pas trop près du voisin. Le menu est varié et le personnel courtois. Les Serres de Repentigny, au 358 rue Notre-Dame, un endroit à essayer.

Restaurant Chez Louise

Un des meilleurs endroits à Repentigny pour se retrouver entre amis et déjeuner ou pour profiter des spéciaux du jour. La cuisine, qui rappelle celle de grand-maman, est excellente et servie dans une ambiance familiale. On retrouve toute sorte de monde "Chez Louise". Du représentant à l'ouvrier en passant par la professionnelle, tous se plaisent à manger "Chez Louise" au 219 rue Notre-Dame à Repentigny.

La Grange

L'aspect extérieur n'est qu'un faible aperçu de la qualité de la cuisine qui vous attend à La Grange. D'une grande variété de plats finement préparés, nous nous permettons de vous suggérer les succulents fruits de mer de cet établissement. Sans oublier le splendide brunch du dimanche, dont la réputation n'est plus à faire. La Grange, située au 403 rue Notre-Dame à Repentigny.

Le Valet

L'endroit par excellence pour un dîner léger dans une ambiance intime et entouré de gens sympathiques. Le valet offre une grande variété de sandwiches, salades, crudités. La bière importée est de plus présente au Valet. Situé au 315 rue Notre-Dame à Repentigny.

Dîner d'affaires
Table d'hôte

RESTAURANT
LE TOIT ROUGE

5440, Sherbrooke Est
Montréal
Réservations:
259-3748

RESTAURANT

La Grange
De Repentigny

Spécialités:
Poissons frais
Fruits de mer

HOMARD VIVANT DISPONIBLE
+ PLUS +
Une grande variété de poissons frais et de fruits de mer pour tous les goûts et toutes les bourses.
STATIONNEMENT GRATUIT

Dimanche
Brunch du Dimanche
de 11h00 à 14h30
Super-buffet
de 17h00 à 19h30

RESTAURANT

La Grange

403, Notre-Dame Est
Repentigny
Réservations:
585-6982

Le Herbert

Situé au 386 Notre-Dame à Repentigny, ce restaurant ouvert depuis moins d'un an fait déjà la joie de plusieurs atterrissant ainsi une popularité qui peut grandement contribuer à la fierté de sa propriétaire Madame Jocelyne Burke. La viande fumée, spécialité du Herbert, est délicate et servie de plusieurs façons avec salade, cornichons et piments forts. Les frites, qui font le succès du Herbert, sont uniques à Repentigny. Ce sont les meilleures de la région. Elles ne contiennent aucun agent de conservation et sont coupées à la main par un spécialiste. Le personnel est toujours accueillant et chaleureux, et ce, à toutes heures de la journée. Enfin le Herbert demeure le meilleur endroit de la région pour déguster viande fumée, sandwich au rosbœuf maison, sandwich au rôti de porc maison, ailes de poulet buffalo... Lors de votre prochaine visite, n'hésitez pas à goûter aux joies de la terrasse du Herbert qui apporte calme et détente.

S t - H u b e r t
Le Slogan "Tu me donnes le goût" parle de lui-même. un propriétaire connu de tous, un service rapide, un personnel souriant... A défaut de pouvoir vous suggérer un plat en particulier, nous ne pouvons que vous suggérer l'établissement dont le nom n'est plus à faire. Marie-Josée Boutin.



R E S T A U R A N T S
FINE CUISINE CAMBODGIENNE
VIETNAMIENNE ET THAÏLANDAISE.

760 Notre-Dame
Repentigny
Tél.: (514) 654-2658

Le Palais d'Or

Pour un souper en famille le Palais d'Or semble un endroit à considérer offrant une large gamme de mets. Vous pourrez y déguster des mets chinois et canadiens en plus de savourer le poulet et le bifteck sur charbon de bois qui font la renommée du Palais d'Or. Aussi, après un bon repas, pourquoi ne pas vous détendre au bar salon tropical du Palais d'Or situé au 644 rue Notre-Dame à Repentigny.

RESTAURANT CHEZ LOUISE

Frites maisons
Spécialité: déjeuner servi
toute la journée

219 Notre-Dame, Repentigny

Les Délices du Mékong

La cuisine des Délices du Mékong vaut bien l'exotisme d'un spectacle en plein air. De succulents mets vietnamiens, dans un décor asiatique, un personnel souriant... bref l'endroit où débiter une soirée idéale. Situés au 760 rue Notre-Dame à Repentigny. Marie-Josée Boutin.

RESTAURANT
aux
SERRES
de
REPENTIGNY
358 NOTRE-DAME
REPENTIGNY

L A S

"Quand les papilles s'excitent, l'esprit se réjouit" est le slogan de ce restaurant où la spécialité est la fondue, éternel symbole d'une soirée intime. Le décor propice à la détente et aux retrouvailles, le personnel attentionné et discret ainsi que la cuisine font de L'As un endroit où il ne faut pas manquer d'aller après un bon spectacle. Situé au 509 rue Notre-Dame à Repentigny.



STEAKS
FRUITS-MER
METS ITALIEN

578 Notre-Dame Repentigny
581-6840
211 Notre-Dame LeGardeur
581-6470
581-2440



Vos Hôtes:
Andrée et
Jean-Marie Pierrat

411 rue Notre-Dame
Repentigny, Qc.
J6A 2T2
582-3376



FONDATION QUÉBÉCOISE EN ENVIRONNEMENT

Comme un poison dans l'eau.

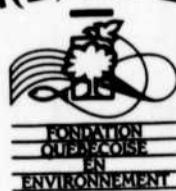
Des substances hautement toxiques déversées
en quantité industrielle, de nombreux lacs
où la vie ne se reproduit plus,
de l'eau potable que l'on n'ose pas boire.

L'eau, source de vie, nous sommes en train
de lui empoisonner l'existence.

C'est parce que la nature est menacée
que la Fondation québécoise en environnement existe.
Un de ses buts est de recueillir et de diffuser
l'information et ainsi aider à redonner
à l'environnement sa vraie nature.

Elle a besoin de votre appui.

DEVENEZ AMI(E) DE LA FONDATION



Faites parvenir votre contribution
annuelle de 25,00 \$ ou plus à :
Fondation québécoise en environnement
864, rue Sainte-Catherine Est, 2^e étage
Montréal (Québec) H2L 2E3
Tél.: (514) 849-3323 1-800-361-2503
Les Amis(e)s de la Fondation reçoivent gratuitement
le bulletin de liaison "l'Enviroscope". Merci!

Nom: _____
Âge: _____ Tél.: _____
Occupation: _____
Adresse: _____
Code postal: _____

Société pour vaincre la pollution

La Société pour vaincre la pollution (SVP), organisme de sensibilisation et de protection de l'environnement, est heureux de participer en tant que partenaire environnemental au festival Fleuve et Musique 90. SVP oeuvre depuis plus de six ans pour la protection et la sauvegarde du fleuve Saint-Laurent.

Depuis deux ans, la SVP s'intéresse à la contamination des poissons du fleuve. La SVP a planifié en 1988 une stratégie d'intervention pour informer les pêcheurs sportifs des risques reliés à une consommation trop fréquente de poissons pêchés au fleuve. Ce programme se nomme INFO-PECHEURS. Le programme INFO-PECHEURS offre un

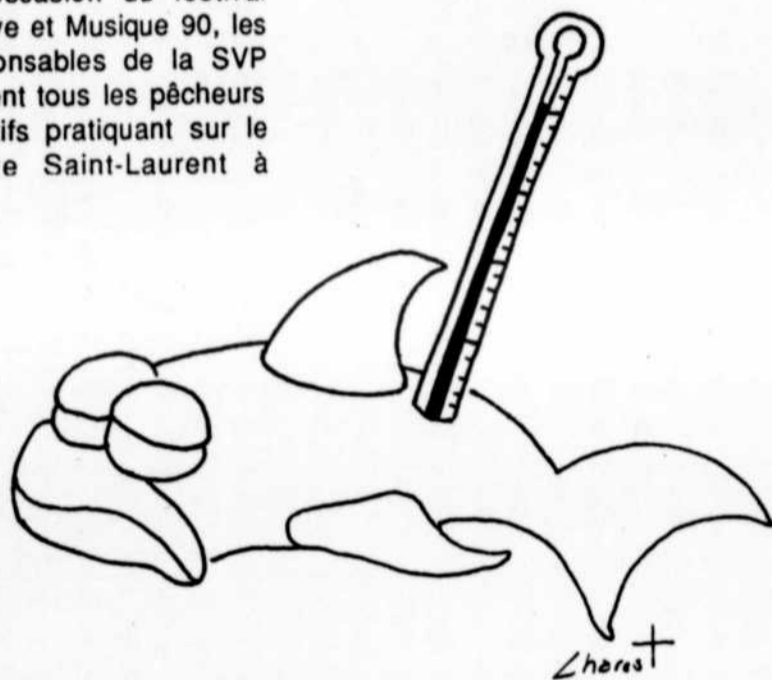
service gratuit d'analyse des poissons pêchés dans le fleuve et donne de l'information sur les grands pollueurs du Saint-Laurent.

A l'occasion du festival Fleuve et Musique 90, les responsables de la SVP invitent tous les pêcheurs sportifs pratiquant sur le fleuve Saint-Laurent à

venir les rencontrer. Tous les pêcheurs désireux de faire analyser une de leurs prises afin de connaître son "contenu toxique" seront les bienvenus. Ces prises doivent

provenir du fleuve et principalement des secteurs des lacs St-François, St-Louis et St-Pierre ou de la Côte-Nord. A défaut d'être pêcheur sportif ou de pratiquer la pêche sur le fleuve, tous et toutes pourront rencontrer l'équipe d'INFO-PECHEURS sur les lieux du festival et discuter de l'état du fleuve Saint-Laurent, des actions individuelles ou collectives à prendre pour le protéger et pour participer à sa décontamination.

La SVP souhaite longue vie au Festival Fleuve et Musique et encourage la population et tous les intervenants environnementaux à collaborer activement à sa réussite.
Ann-Marie Picard



lallier

Honda la bonne affaire!

110 rue Notre-Dame à Repentigny
• Voitures neuves • Service • Pièces • Location

164 rue Notre-Dame à Repentigny
• Voitures d'occasion • Carrosserie

581-7571

Repentigny
Mottréal
Québec
Charlesbourg
Hull

MICHEL DURAND ET ASSOCIÉS
ARCHITECTES

MICHEL DURAND
architecte associé

577, RUE NOTRE-DAME, SUITE 216
REPENTIGNY QC J6A 2T6
TEL: (514) 585-7150
FAX: (514) 585-7154

(514) 654-9090



«comme à l'école inc.»

Jouets, Livres, Arts Plastiques
Vente et Location de Jeux Éducatifs

1124 BOUL. IBERVILLE, PLACE LAURENTIEN
REPENTIGNY, QC J5Y 9Z7

Escompte de 10%

L'histoire de la Société Linnéenne du Québec commence à l'Université Laval en 1929. Par la recherche et la réflexion, elle s'inscrit dans une cause méconnue à l'époque: la vulgarisation des sciences naturelles. En 1959, elle s'engage activement dans la voie de l'éducation pour la protection et la conservation de la nature.

Afin d'encourager la sauvegarde du fleuve St-Laurent, la Société Linnéenne du Québec assure aujourd'hui une présence active à l'Aquarium de Québec, à la Réserve nationale de faune du cap Tourmente et à la halte côtière de Pointe-Noire. Elle



SOCIÉTÉ
LINNÉENNE
DU QUÉBEC

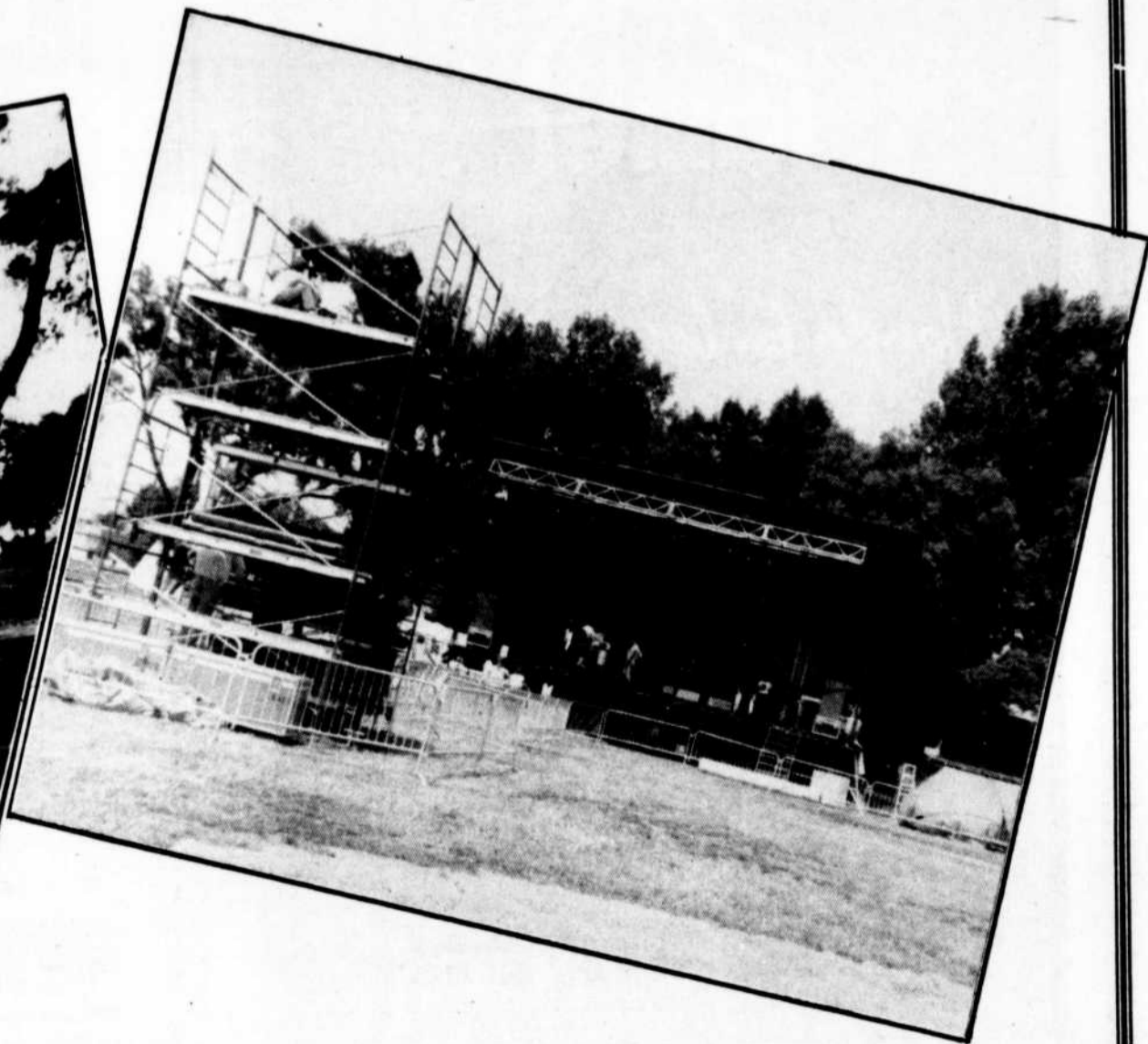
organise des programmes éducatifs, des excursions d'observation sur le Saint-Laurent qui, avec son implication dans les dossiers environnementaux, confirment sa position de chef de file dans le domaine de l'interprétation et de la vulgarisation des sciences naturelles.

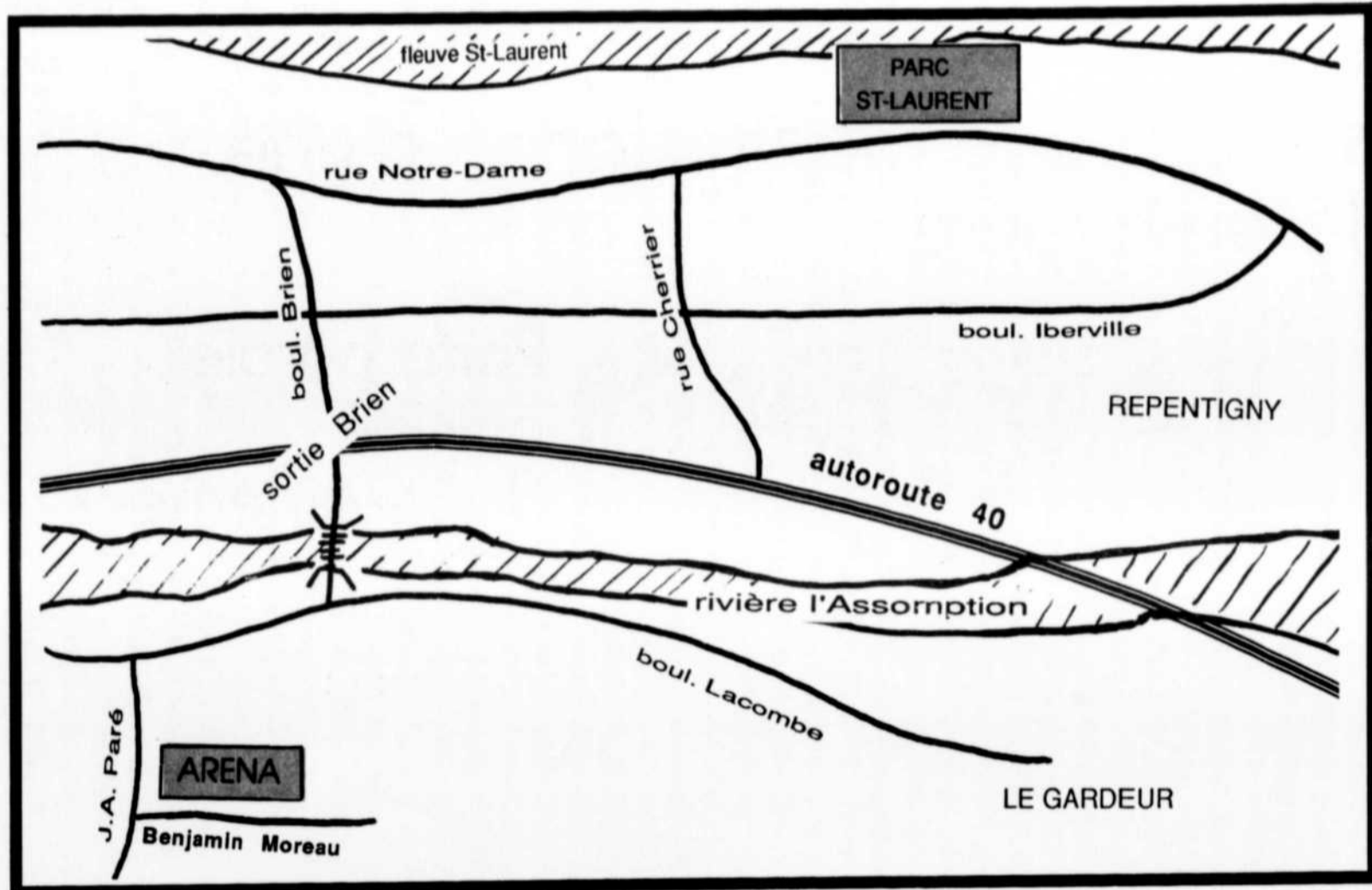
En participant au festival Fleuve et Musique, la Société Linnéenne prolonge

son action éducative dans la région montréalaise où le potentiel naturel en bordure du Saint-Laurent est fort important. Ses îles, ses milieux humides, sa faune aquatique et aviaire, font de cette zone périurbaine un sujet de préoccupation pour les organismes de conservation et pour la population soucieuse de la protection et de la fragilité de son milieu de vie.

La Société Linnéenne du Québec animera des activités d'interprétation des rives au parc St-Laurent, sur le site de Fleuve et Musique les samedi et dimanche 4 et 5 août 1990. Il y aura quatre départs par jour afin de satisfaire le plus grand nombre de gens possible. Elle souhaite donc la bienvenue à tous et à toutes.

samedi et dimanche 4 et 5 août 1990. Il y aura quatre départs par jour afin de satisfaire le plus grand nombre de gens. La Société Linnéenne du Québec souhaite donc la bienvenue à tous et à toutes.





BREAULT André
 LANGLADE Jean-Pierre
 ARCHAMBAULT Louise
 LAYALLEE Lise
 COSSETTE Jacques

NOTAIRES ET CONSEILLERS JURIDIQUES

Tél.: 585-4931
 Fax : 585-0374

L'UNIVERS
 DE LA
PLONGÉE



- Vente
- École
- Location
- Station d'air

GUY DUMAS
 VICE-PRÉSIDENT

14, boul. d'Argenson
 Repentigny, Qc J6A 3W3

Tél.: (514) 654-5582
 Fax: (514) 654-5142

CHRISTIAN PERREAU MD.
NICOLAS CHEEHADÉ MD.

Médecins Ophtalmologistes
CHIRURGIE OCULAIRE

520 rue Notre-Dame Repentigny 654-6049
 Hopital LeGardeur Repentigny 581-3020

Clinique dentaire Messier, Boies & ass.
 Dr Yves Messier
 Dr Sylvain Boies 585-2002

Urgence 7 jours
 Avec ou sans rendez-vous (jours fériés) de 8h00 à 21h00
DIMANCHE COMPOSEZ
DENT S.O.S. (336-8767)

Lundi au vendredi
 de 8h00 à 21h00
 Samedi
 de 8h00 à 16h00

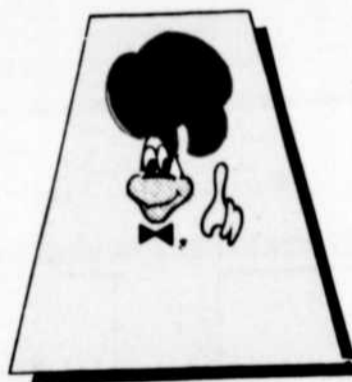
CENTRE PROFESSIONNEL NOTRE-DAME
 172 NOTRE-DAME, REPENTIGNY J6A 2P8

Nous sommes heureux d'être directement associé à une manifestation d'une telle envergure.

L'ARTISAN

Porte parole
officiel
de l'événement

LIVRAISON GRATUITE



CHARLEMAGNE

OPÉRÉ PAR:
LES RÔTISSERIES LANAUDIÈRE INC.
99, Émile Des Pins,
Charlemagne, Qc
Tél.: 581-0640

Yvon Senécal
Président

HALLE CENTRE DU PNEU JEAN HALLE INC.



Freins-suspension-air climatisé
mise au point électrique
mécanique général
alignement et balancement
électronique

Plus Grand dépositaire
de pneus de la région

PIRELLI
YOKOHAMA
BF GOODRICH
et autres

623 LAVOISIER, REPENTIGNY, QUE. J6A 7N2 Tél.: 581-6390